

## Expedición Franco España-Argentina

### Quinta jornada desde Río de Janeiro hasta Montevideo

Diez minutos después de comenzado el vuelo, y por avería del motor, descienden los expedicionarios.—Las autoridades de Río de Janeiro ayudan a nuestros compatriotas.—Dos horas de retraso para reparar y de nuevo el «Plus Ultra» se pone en marcha

Cuando EL PUEBLO llegue a manos de nuestros lectores, ya habrán transcurrido algunas horas desde la que el «Plus Ultra» se ha posado sobre las aguas del maravilloso Plata. No es fácil describir estas emociones. Encierran el palpitante de los misterios del alma, a los que no llega el más sagaz psicólogo. Hay por encima de toda realización escrita, por sublime que ésta sea, mucho y muy hondo en los horizontes del espíritu inasequible aun al genio de los vates inmortales. Producense en nosotros vibraciones, que por pertenecer a las formas imprecisas del ensueño, huyen cuando el poeta quiere captarlas, como significando que hay un «plus ultra» en el pensamiento que pertenece al silencio.

Hemos seguido paso a paso, emocionados, este canto que al valor humano han elevado en los espacios infinitos cuatro españoles, cuatro hijos de nuestra raza, de nuestro suelo, de nuestra historia. Aunque hemos significado en todo instante nuestros grandes amores universales, que no conocen fronteras ni particularidades de razas, sentimos orgullo cuando contemplamos el espectáculo sublime que hermanos nuestros llevan a cabo, causando la admiración del mundo entero. Porque juntos con este amor de universalidad, quiséramos también que fuera nuestra patria, no un pueblo que siga a los demás, sino un pueblo que precede ó que va, en la historia de la civilización, junto con los que preceden.

España, desalentada, entristecida durante tantos años, tiene ahora en sus manos el resorte que podría incorporarla, si entre quienes forjan sus destinos surgiere por maravilla ese alto amor que nuestro pueblo reclama, tantos años ha, de sus guías.

Desde lo más profundo de nuestro corazón, ¡viva España, la España de este ideal!

#### (Radiotelegramas exclusivos de EL PUEBLO)

Río de Janeiro, 9.—La despedida hecha a los expedicionarios españoles ha sido imponente.

A la hora anunciada para emprender el vuelo, se han congregado las autoridades é inmenso gentío.

Franco, Durán y Ruiz de Alda dirigen al hidroavión, donde les espera el mecánico Rada.

El «Plus Ultra» está listo. Momentos después zumba el motor y el aparato se desliza suavemente sobre las aguas.

El «Plus Ultra» evoluciona unos momentos sobre la ciudad y hien de los espacios hacia el Sur, costeando.

Poco después de haberlo perdido de vista, un punto se destaca de nuevo en el horizonte, provocando enorme expectación. Es el «Plus Ultra», en el que algo extraño ocurre.

El aparato ha disminuido su marcha y desciende suavemente. Las autoridades marítimas dirigen embarcadas a su encuentro. El «Plus Ultra» ha recalado cerca de Bon Jesús, que se halla a corta distancia de Río de Janeiro. Una ligera avería del motor, fuerza a los expedicionarios a detenerse durante dos horas.—Radio.

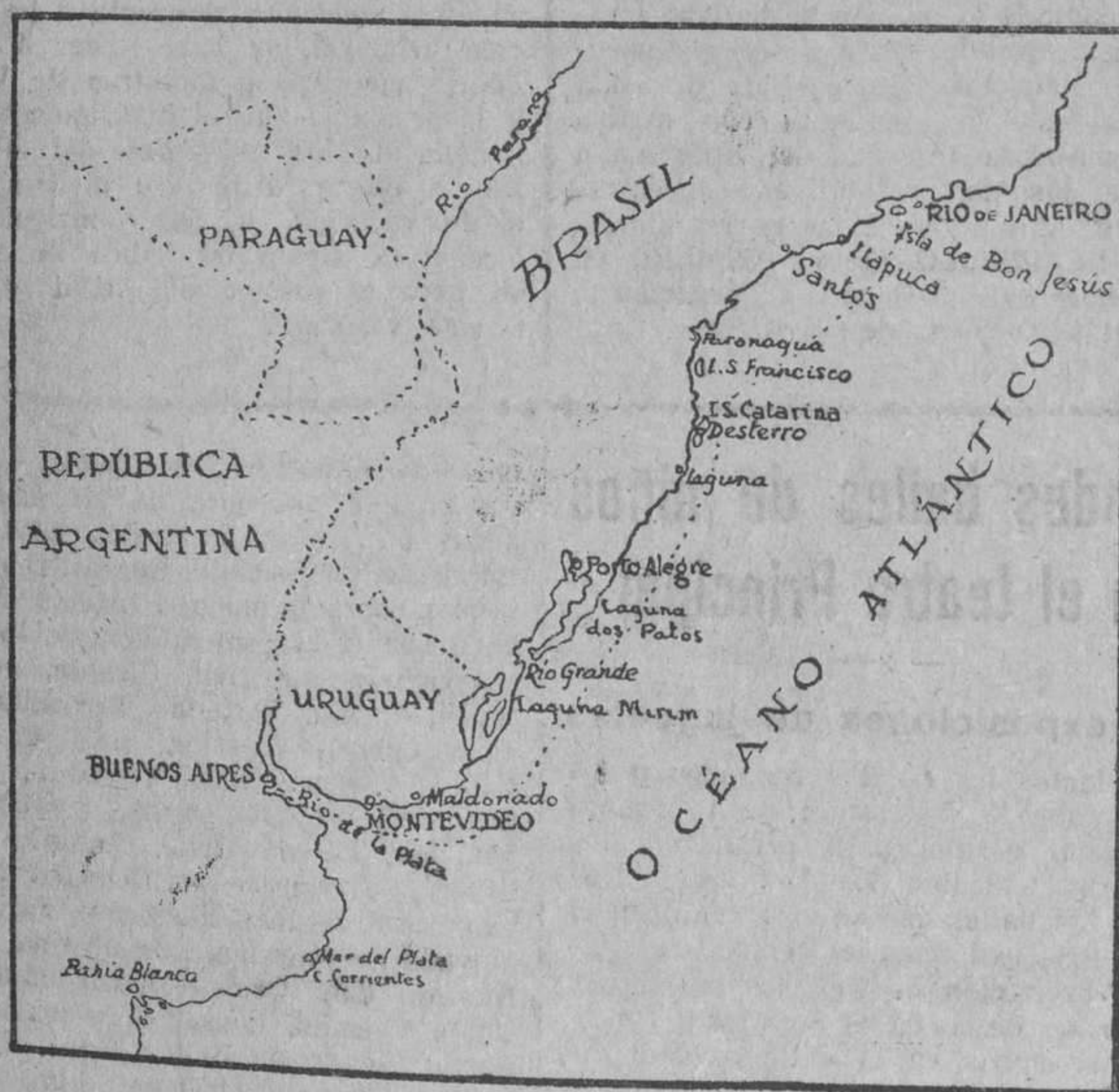


Gráfico del recorrido del «Plus Ultra», en la quinta etapa desde Río de Janeiro hasta Montevideo

#### Se reanuda la marcha

Río de Janeiro.—Durante dos horas se ha trabajado a bordo del «Plus Ultra», para dejar listo el aparato. A las 10,5 de la mañana, remóntase el hidroavión y aléjase velozmente. La sensación de seguridad es extraordinaria.

Minutos después, a las 10,19 de la mañana, ya radiografían desde Itapuca, señalando su paso.—Radio.

#### Un vapor japonés divide al «Plus Ultra»

Montevideo, 9.—Desde la estación radiotelegráfica de Santos, nos recibimos un radio recibido del buque japonés «Maru», que navega por el Atlántico.

El vapor nipón señala el paso del «Plus Ultra» a las 11,55, a la altura de Porto-Doboi. Afirma que la nave española de los aires viaja sin novedad. Poco después recibimos comunicación de Iguape, señalando el paso de la expedición española.

Una hora más tarde, desde Paranagua, a 600 kilómetros de Río de Janeiro, se divide el «Plus Ultra».—Radio.

#### Paso por Desterro

Montevideo.—A las 12,20 se reciben despachos de Anható-Mirim señalando el paso del «Plus Ultra» por dicho islote. Este se halla a 15 kilómetros de distancia de la isla de Santa Catalina, y a unos 700 kilómetros de Río de Janeiro.

Poco después, cruzan los expedicionarios sobre Desterro (Florianópolis). El viaje se prosigue felizmente. El tiempo es inseguro.—Radio.

#### Sigue el vuelo

Buenos Aires, 9.—El tiempo muéstrase inseguro en la costa extrema Sur brasileña. Recíbense aquí constantes comunicaciones, tanto de las estaciones radiotelegráficas costeras como del «Plus Ultra». A las 2,10 vuela sobre Torres, y poco después se reciben noticias de Tobarua, comunicando que los expedicionarios españoles navegan sin novedad.

A las 4 de la tarde, vuela el hidroavión sobre Porto Alegre. La colonia española de esta población ha tributado a los aviadores una entusiasta manifestación. Los fuertes de la plaza han hecho salvas.

A las 6,10 de la tarde pasan los aviadores por Cuancao.—Radio.

#### En Río Grande del Sur

Buenos Aires.—La colonia española de Río Grande del Sur, ha tributado una calurosísima manifestación al paso de los aviadores españoles.

Millares de personas agitaron pañuelos y banderas a los colores del Brasil y de España.

La artillería de las fortalezas ha hecho salvas en honor a los expedicionarios.

#### El «Plus Ultra», cruza la República del Uruguay

Buenos Aires.—A las 6 de la tarde, el «Plus Ultra» se hallaba a 345 kilómetros de Montevideo, ó sea a unos 550 kilómetros de nuestra capital, término de la jornada.

A las 9,5 de la noche, comienza a volar sobre las costas de la República uruguaya.

Las comunicaciones con Franco son continuas. El tiempo es intensamente cálido.

Crece la emoción por momentos.

(Desde el paso del hidroavión por Río Grande del Sur, las comunicaciones son tan frecuentes como contradictorias respecto de los propósitos de sus tripulantes.

No cabe duda de que los mensajes enviados a la nave aérea desde la capital del Uruguay, han debido, ser tan favorosos é insistentes, que nuestros compatriotas han juzgado un ineludible deber de cortesía recalar en aquel puerto y saludar a la «acción hermana».

Cuando recibimos la primera noticia confirmando la escala en Montevideo, circuló el rumor de que pernocrarian en aquella ciudad.)

#### La escala en Montevideo

Buenos Aires.—El «Plus Ultra», a las 10,20 noche, hállase a 20 millas de Montevideo.

Buenos Aires.—A las 10,34 noche, el «Plus Ultra» desciende al puerto de Montevideo, en donde es aclamado por las autoridades y una inmensa multitud este noble gesto de cortesía de los aviadores españoles.

La permanencia del hidroavión será breve, pues sólo obedece su visita a las reiteradas manifestaciones cariñosamente apremiantes del Gobierno republicano del Uruguay.

#### NOVELAS Y NOVELISTAS

### La novela del Antipapa

La última novela de Blasco Ibáñez, «El Papa del Mar», es un ejemplo—uno de los muchos que ofrece la literatura contemporánea—donde se confirma la observación que hice en un ensayo general acerca de la novela respecto a la amplitud que ha adquirido este género. La novela no es sólo una fábula específica, una clase de ficciones literarias. Es también una forma general de la literatura, como antiguamente lo fué la poesía. Especie y procedimiento narrativo y descriptivo: novela «strictu sensu» y novela de los más variados asuntos.

Si se emplease con «El Papa del Mar» el método estadístico de gráficos y números que aplico ingeniosamente «Corpus Bargas» en la «Revista de Occidente» a una novela de Baroja, se tendría una demostración matemática de lo que ya el lector percibe, sin necesidad de cálculos, en la nueva obra del ilustre autor de «La Barraca»: que los elementos novelescos son diminutos junto a la masa del material histórico.

La mole del palacio fortaleza de los Papas de Aviñón—nombre españolizado ya por los antiguos cronistas castellanos—parece abrumar al caserío de la ciudad y reducirlo a un marco ó un arrabal del palacio. Así en la novela el gran lienzo histórico del Cisma de Occidente llena el libro; la acción novelesca queda sumergida en esa narración ó incluida en ella como un episodio ó viciosa moderna puesta al margen de una vasta composición de época.

En «El Papa del Mar», que inicia en la galería novelesca de su autor una serie de evocaciones históricas, sigue Blasco dentro de la novela peninsular sus mayores precedentes en Eça de Queiroz, Ramires.—Consiste en simultanear dos acciones, una antigua y otra contemporánea, haciendo asistir al lector a dos épocas y dándole a la vez la emoción histórica y la de la vida actual. Es la actualización de la historia mediante una resurrección de lo pasado, que sucede de nuevo ante personajes de nuestro tiempo. Hay una diferencia considerable. Eça de Queiroz acciona ó representa novelesca-

mente la parte histórica, soldando ambas acciones en un mismo argumento y aplicando el mismo método de exposición a las dos partes antigua y moderna de las novelas que tienen esta especialidad. Blasco se queda a la mitad del camino. Se contenta con poner en boca de los personajes modernos, por vía de narración, los sucesos históricos que se complacen en recordar. ¿Cómo un autor de tan poderosas facultades plásticas cual Blasco Ibáñez, que demostró no ser ajeno al espíritu de la novela histórica en «Sónica, la Cortesana», no ha acometido resueltamente la evocación novelesca de lo histórico, contentándose con un procedimiento de menor virtualidad artística, más pálido y frío, como la narración de menor actualidad? Probablemente habrá sido por la dificultad de encerrar en un volumen de las proporciones ordinarias de sus novelas el vasto asunto histórico que le atraía, si en vez de encerrarlo en un relato lo desarrollaba en una acción novelesca.

Se comprende la atracción que ha ejercido sobre Blasco el asunto histórico de su novela. El gran Cisma de Occidente fué la mayor crisis de la Iglesia Católica antes de la Reforma, y estuvo a punto de alterar su estructura y su sistema de gobierno. Ni en sus luchas con los Hohenstaufen y con los reyes de Francia, ni cuando Gregorio VII, el gran Hildebrando, se veía sitiado en Santángelo y recibía la libertad de los normandos a costa del saqueo de la ciudad, ó cuando Bonifacio VIII, prisionero en Anagni, era ahofeteado por un Colonna, corrió la supremacía del Pontífice tan grave peligro.

Toda la cristiandad estaba excomulgada, porque el Papa de una de las obediencias lanzaba sus censuras contra la obediencia del Papa contrario. Al mismo tiempo, la necesidad de sostener dos y aun tres cortes pontificias, pues el Cisma llegó a ser trífido, hacía más pesadas las exacciones eclesiásticas. Al haber Papas simultáneos, la decisión de la competencia tenía que pasar ó al Concilio ó a un poder secular como el emperador, que no tenía fuerza bastante,

pues el Sacro Romano Imperio Germánico no era más que una aspiración de herencia del imperio romano y ya en la época del Cosma los reinos de Europa se habían consolidado lo suficiente para no aceptar la supremacía del emperador, que era un rey, a veces menos poderoso y menos seguro de su autoridad que los reyes de Francia, de Inglaterra, de Castilla y de Aragón.

Así el pleito del Pontificado dió pasajería preponderancia a la doctrina de la supremacía del Concilio ecuménico sobre el Papa mismo, proclamada en Pisa y en Constanza, reproducida en Basilea después del gran Cisma, no consentida por los pontífices ni siquiera por el electo de Constanza, Martino V, que no aprobó los decretos de las sesiones IV y V del Concilio, pero que ante Papas dudosos adquiría una fuerza circunstancial. El hecho se imponía a la doctrina monárquica elaborada por la tradición católica, y presentaba frente a ella la otra doctrina: la de un Gobierno senatorial de la Iglesia opuesto al Gobierno imperial ó monárquico puro.

La novela de Blasco es la historia novelesca de una gran figura española: el Antipapa Pedro de Luna, ó si se quiere el Papa Benedicto XIII, después Antipapa, pues las dos cosas fué: Papa y Antipapa. Aunque para la crítica histórica moderna, la elección de Urbano VI puede considerarse como canónica, y el vicio de fuerza que pudo tener en su origen quedó borrado por la confirmación de los electores, para los contemporáneos del Cisma la división de la cristiandad hacia que los Papas simoníacos fueran dudosos. Los más imparciales partidarios de la unidad defendían la «via cessionis pro bono pacis», es decir: la renuncia de los Papas presentes y la elección de otro nuevo, solución que prevaleció y que implicaba la presunción ó consentimiento de que ninguno podía ser declarado ilegítimo por la «via declarationis justitiae», ó sea mediante el examen de los títulos de origen de cada pontífice reinante en una obediencia.

El indomable Pedro de Luna, que no consintió en abdicar su pontificado ni al verse abandonado de todos, fué uno de los caracteres españoles más vigorosos en su tiempo, y su personalidad se destaca poderosamente entre los Papas del Cisma, por esa energía, conservada

hasta la extrema senectud, por su doctrina y virtudes privadas. Le faltaba la de la humildad del «servus servorum Dei».

Blasco, tan español en el temperamento, en las cualidades artísticas y hasta en los defectos, aunque se le haya querido presentar de otro modo, confundiendo las especies, se entusiasma con la enérgica figura de aquel gran personaje eclesiástico, en quien parecía haberse compendiado toda la terquedad aragonesa. La novela «El Papa del Mar» presenta a su autor como el último partidario del Antipapa Luna, el último fiel de esta obediencia.

La maestría del novelista consigue que la acción novelesca, perdida ó disuelta en la narración histórica, nos interese. Le ayuda su arte de fijar las figuras y el colorido descriptivo de la parte de Baedeker literario que contiene un libro de esta clase. Los paisajes de Aviñón, y hasta las figuras locales, adquieren el prestigio ó ilusión de la visión directa. Los viajeros que hayan pasado por la ciudad de los Papas recordarán probablemente, al leer a Blasco, el hotel donde se conserva el recuerdo de Napoleón en la lista de honor de los huéspedes, y acaso identifiquen hasta al guía del palacio papal. Me ha parecido ver en él el trato de cierto guía del Museo Calvet, condecorado con las palmas académicas, que recibía con mucha dignidad el franco que solían darle los turistas—el franco verdad de antes de la guerra—después de escuchar sus explicaciones sobre las series de los Vernet.

La novela propiamente dicha queda en la primera jornada. Va a continuar en el volumen siguiente, «A los pies de Venus». Venus, dicho sea de paso, ha realizado ya su boda de aproximación entre la dama viajera y el historiador del Cisma, que son los personajes del día elegidos por el novelista. Este gran póstico histórico de una novela de amor convoca a los lectores a continuar el viaje literario, siguiendo a la pareja que conocieron en Aviñón y que volverán a encontrar en la Roma renacentista de los Borgia, también profesores de energía, también, como Pedro de Luna, ejemplares del templo hispánico «que fué», aunque tan diferentes en la contextura moral del Papa español de Cisma.

E. GOMEZ DE BRAQUERO  
(De «El Sol».)

## EL 11 DE FEBRERO EN VALENCIA

### A NUESTROS CORRELIGIONARIOS

La circular publicada en EL PUEBLO del domingo último, constituye el primer paso para la unión anhelada de los republicanos de toda España.

El primer acto que conduce a esta fraternidad, ha de celebrarse en toda la nación el 11 de Febrero próximo y a este objeto el citado documento contenía las instrucciones a las que han de sujetarse cuantas manifestaciones de carácter liberal realicen nuestros correligionarios en la fecha indicada.

No porque nos creamos más autorizados que cualesquiera otro organismo republicano de Valencia, sino por estimar un deber nuestro dar impulso y amplitud a esta iniciativa, se ha reunido el Directorio del Partido de Unión Republicana de Valencia para dar forma a los actos que hayan de celebrarse en Valencia y la provincia, dictando las siguientes instrucciones:

#### En la provincia

1.ª Todos los casinos ó entidades republicanas de la provincia, celebrarán el día 11 por la noche, una comida, merienda, vino de honor, te ó café colectivo, admitiendo la presencia a este acto de todo republicano, aunque no perteneciese a la entidad en que dicho acto se celebre ya que se trata de una manifestación, mediante la cual se establezcan las aproximaciones necesarias, para que toda diferenciación quede borrada.

2.ª En pliegos se recogerán las firmas, no sólo de los que hayan asistido a esta festividad, sino de cuantos no pudiendo concurrir quieran firmar esta especie de declaración de fraternidad. Los pliegos nos serán remitidos a la Redacción de EL PUEBLO para formar con ellos un volumen, que entregaremos a la comisión organizadora nacional.

A las diez en punto de la noche, se suspenderá el acto que esté realizándose, durante un minuto, el llamado «minuto de silencio», que á modo de firmísimo anhelo, tendrá para los republicanos de toda España, la más alta significación.

3.ª Es indispensable solicitar de las respectivas alcaldías, la debida autorización para celebrar este acto.

4.ª Se designará un delegado de cada pueblo de la provincia de Valencia, para que en representación de dichas fuerzas, asista al acto que se celebrará en nuestra ciudad y en la Casa de la Democracia.

#### En Valencia

A las nueve de la noche del 11 de Febrero, se celebrará en la Casa de la Democracia, una cena popular, a la que no podrán asistir más de 200 comensales, por no permitir la capacidad del salón mayor concurrencia al banquete.

Este acto tiene tal sentido de amplitud, que por esta convocatoria, quedan invitados todos los republicanos de todos los partidos, cualesquiera que sean las diferencias doctrinales.

A las diez en punto de la noche, tendrá lugar el minuto de silencio, y tras él, con una breve salutación ó brindis del ex diputado á Cortes, señor Azzati, se dará por terminado el acto.

Por la significación que ha de tener esta fiesta, y sin perjuicio de las que puedan realizarse en los demás casinos de la ciudad, á la Casa de la Democracia deberá concurrir la representación de todos los partidos republicanos, para ofrecer á la comisión organizadora nacional el espectáculo de nuestra absoluta identificación con los altos fines perseguidos.

Asimismo en todos los casinos republicanos de Valencia, se llenarán pliegos de firmas, para unirlos á los de nuestros hermanos de la provincia y remitir á Madrid este mensaje, que en su cabecera llevará la más pura expresión de amor al ideal.

EL DIRECTORIO DEL PARTIDO DE UNION REPUBLICANA DE VALENCIA.













Quitan años de encima

De cuatro en cuatro

El espíritu de Kruschen se demuestra en todos los actos de la vida. Es la actividad, el entusiasmo, la energía, el optimismo que da la salud. Ese es el secreto: la salud. Los que la poseen viven mejor, piensan mejor, pasan sin mancharse por el fango de lo feo, de lo desagradable, de lo incómodo, creándose con su propia energía un camino hacia la felicidad suprema: el goce de existir. Suben como Papá Kruschen sube los peldaños: de cuatro en cuatro....

Las sales KRUSCHEN, siendo seis diferentes, combinadas científicamente, conservan las propiedades beneficiosas de cada una de ellas, pero acrecentadas enormemente por la asociación en las proporciones justas para un máximo de eficacia. Sus efectos alcanzan a todo el organismo, pero más directamente a los órganos excretores: hígado, riñones e intestino. Sin los inconvenientes de un purgante drástico, su acción, suave y energética a la vez, pone a estos órganos en condiciones ideales de funcionamiento, y su uso regular evita y cura el estreñimiento.

ESTREÑIMIENTO estado el más peligroso para la vida pues de él na en infinidad de graves enfermedades y fatales complicaciones.

En cualquier farmacia o droguería: Frasco para cuatro meses de uso, 4 pesetas.

Sales Kruschen La salud por 3 céntimos diarios

Laboratorio Británico de M. DE LARA.— Juan de Urquiza, 5.— MADRID.— Venta en Farmacias y Droguerías

Agente para la provincia: Wilson Oliva, Conde de Salvatierra, 9, Valencia

Sucesos

Horrible desgracia.

Ayer, a las once de la mañana, ocurrió en la Gran Vía una sensible desgracia, que causó hondo pesar y sentimiento a aquel vecindario.

A esa hora se encontraba en el balcón de su casa, situada en la Gran Vía del Marqués del Turia, número 19, tercero, el niño de 3 años, José Palanca Jesús. Seguramente el niño subióse a una silla, y al asomarse a la barandilla del balcón, inclinó demasiado su cuerpo, hacia el vacío, teniendo la desgracia de caer al arroyo, donde quedó exánime.

Fue recogido por varios transeúntes y unos guardias, y trasladado al Hospital, donde el médico de guardia, doctor Sánchez García, le practicó una minuciosa cura, en vista de lo gravísimo de su estado.

Al infortunado niño le fué apreciada la fractura de la base y bóveda del cráneo, heridas contusas en la región occipital e intensa conmoción cerebral.

A las cinco de la tarde falleció el infortunado niño en el Hospital, donde se le había dado ingreso.

Mañana se le practicará la autopsia. Siguen cayendo cables.

Ayer tarde, en el mismo sitio donde hace pocos días cayó un cable de la línea del Matadero-Ruzafa, se desprendió de nuevo, sembrando la consiguiente alarma entre los transeúntes.

El hecho sucedió en la calle de Cuarte (extramuros). Por una verdadera casualidad no ocurrieron desgracias.

Disfrute usted de la Radio-telefonía, con un buen aparato Radio Ibérica 'S. A.

Sucursal Valencia: EL 33, RIBERA, 33

OLYMPIA

Sesión 4'30 tarde y 9'15 noche

PROGRAMA

Industria salitrosa de Chile

Marca de amor

Cinco partes

Curiosidades Universal

Grandioso estreno

EL

LAZARILLO

DE

TORMES

Comedia cinematográfica, inspirada en la célebre novela de DON DIEGO HURTADO DE MENDOZA. Interpretada por CARMEN VIANA y PITUSIN

Perrerías, número 2 Cómica, en dos partes

Próximamente:

El árbitro de la elegancia por John Barrimore

El que recibió el bofetón

Gran creación de LON CHANEY.

Gran venta de calzado

PROCEDENTE DE UNA LIQUIDACIÓN

Grandioso surtido en calzado para disfraces

En esta casa existe un surtido variado y selecto de calzado de todas clases, para señoras, caballeros y niños, á precios extraordinariamente reducidos.

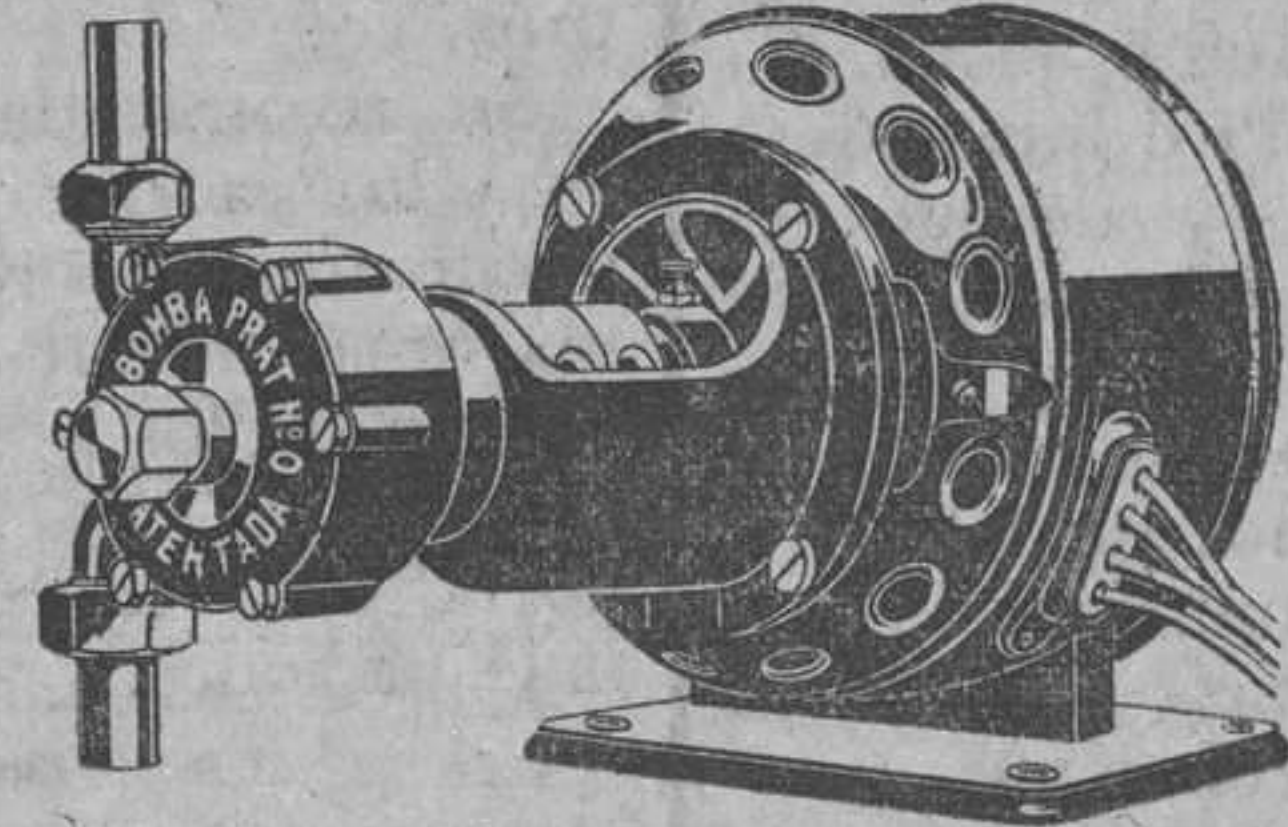
Calle Buenavista, número 14, tercero

USANDO LAS PASTILLAS CAÑIZARES

CURARÁ SU TOS Y CATARROS.—CAJA: TRES REALES.—Venta: En todas farmacias

BOMBA "PRAT"

Patentada en todos los países



No confundir el sistema "PRAT"

por otras marcas de su imitación

Las confusiones traen desengaños; los desengaños resultan caros

Más de 800 bombas "PRAT" en uso en la región de Valencia

Garantía indiscutible: son 20.000 bombas "PRAT" vendidas en toda España, Portugal y América, con rendimiento y resultados jamás alcanzados por ningún otro sistema de bomba

DE VENTA EN TODAS PARTES

Teatro Ruzafa

Hoy miércoles 10 de Febrero

NO HAY FUNCIÓN

para dar lugar á ensayos de la zarzuela en tres actos, original de Emilio G. del Castillo y Luis Martínez Román, música del maestro Francisco Alonso

La Calesera

que se ESTRENARÁ mañana jueves, con asistencia de los autores.

CONSULTA

muy reservada de venéreo, sífilis, purgaciones é impotencia. Dirigirse siempre al

Consultorio Clínico

San Vicente, 164, principal, de 10 á una y de cuatro á nueve.

Academia Lleó

C. Encarnación, 14

Preparación para ingreso en el Instituto Nacional, Escuela de Comercio y Escuela Normal.—Francés, Inglés é Italiano.—Dibujo y Caligrafía.

Clases individuales

Centro Aragonés de Valencia

En sesión celebrada el día 5 del corriente mes, tomó posesión de sus cargos la junta directiva, constituida en la forma siguiente:

Presidente, don Angel Lacueva Gracia; vices, don Mariano Magallón Marco y don Celestino Martín Escobedo; secretario, don Tomás Gargallo Gil; vice, don Francisco Franco Esteban; tesorero, don Bruno Villanueva Villanueva; contador, don Pedro Monzón Gayubar; vice, don Gregorio Jarque Sánchez; bibliotecario, don Joaquín Sánchez Llerca; vocales: don Miguel Cebrián Rodrigo, don Juan Ramón Giménez, don Salvador Gresa Capellá, don Gregorio Martínez Giménez, don José Lainez Beltrán y don Honorato Escorihuela Galve.

La expresada junta saluda y se ofrece en todo á sus paisanos residentes en Valencia, de los que espera su entusiasta y debida cooperación para que su casa de Aragón tenga la mayor prosperidad.

El mismo saludo y ofrecimiento dirige cariñosa y respetuosamente á los valencianos considerados como hermanos de la región que esta su casa representa.

Teatrales

TEATRO RUZAFÁ

Hoy miércoles no se celebrará función para dar lugar á ensayos de la zarzuela en tres actos, original de Emilio del Castillo y Luis Martínez Román, con música del maestro Francisco Alonso, titulada «La Calesera», la obra de más éxito estrenada en Madrid esta temporada en el teatro de la Zarzuela.

El estreno se celebrará mañana jueves, con asistencia de uno de los autores del libro, don Emilio G. del Castillo, que ha venido expresamente desde Madrid. Se presentará á todo lujo, decorado pintado expresamente para la obra por los escenógrafos Sanchis y Paula y Pastor y Rovira, lo mismo que la sastrería hecha expreso en los talleres de Salvador Peris.

También harán su debut las eminentes tiples Cora Raga y Amparito Alarcón. En la contaduría del teatro se despachan hoy localidades para esta función.

ESLAVA

FUNCIONES PARA HOY

A las 10 noche:

- El sonámbulo -

Viernes 12, á las 10, ESTRENO:

Un plan fantástico

tres actos — Luis de Vargas

EDEN Barcas, 7

A las cuatro tarde y diez noche, grandes sesiones de variedades, con 60 notables artistas. Todos los días debuts. Hoy, LOLÓ. Mañana, despedida

ANGELITA ERO

Viernes, debut PEPITA REYES, genial estrella valenciana.

Teatro Principal

Compañía cómico-dramática argentina

RIVERA - DE ROSAS

Dirección: Enrique de Rosas

ULTIMOS DIAS

Hoy miércoles 10 de Febrero de 1926.

A las 10 noche:

ESTRENO

de la comedia en tres actos

La señorita mamá

Mañana, DESPEDIDA de la COMPAÑÍA. A las seis tarde: LA SEÑORITA MAMA. A las diez noche, á petición del público: EL PADRE.

CALENTURAS REBELDES

producidas por los catarros gástricos, infecciones, tifus, paratífus y miasmas se curan rápidamente con el «AMENINGOL» Bellver, y evita la meningitis que se presenta como finis en estas enfermedades.

Medicación por el intestino en enemas (javativas).

De venta en las principales farmacias y en la del autor, don E. Bellver, calle de Sagunto, 67 y Guerrero, 53.

ALMACENES

El Cid

Plaza Castelar, 10

ACTUALMENTE PRESENTAMOS GRANDES OCASIONES

NUESTROS RETALES LOS MAS CONVENIENTES

Casa de la Democracia

Grandes bailes para Carnaval

Esta sociedad, como en años anteriores, celebrará los días 14, 15, 16 y 21 del corriente, cuatro bailes de trajes, regalando á los mejores disfraces artísticos lazos.

Para entrar al salón será indispensable presentar el recibo del corriente mes.—La comisión.

CINE EL CID

Hoy, último día del gran éxito

COBARDE PELIGROSO

Atleta

Caballista

y Saltarín

Fred Thompson

RAYO

Asunto caballístico

Matches de boxeo

Completando, la grecoia cómica:

AMOR Y POESIA

por los reyes de la risa:

ÉL..., ELLA y EL OTRO

Teatro APOLO

Viernes 12 — Seis tarde — Reparación

ADELA LULÚ

Debut, notable troupe belga

CHATAM

TEATRO RUZAFÁ

Mañana jueves se celebrará el ESTRENO de la zarzuela en tres actos de Emilio G. del Castillo y Luis Martínez Román, con música del maestro Francisco Alonso

LA CALESERA

Con asistencia de los autores

Decorado nuevo pintado por los escenógrafos Sanchis y Paula y Pastor y Rovira y preciosa sastrería hecha en la casa Peris

CURACION DE LAS HERNIAS

INTERESA SABER

que el reputado ortopedista de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en Valencia y en el Hotel Regina (Lauria, 6), únicamente el sábado, día 13 del corriente. curación pronta de sus hernias. Estos aparatos, que son el bello ideal de todos los pacientes, porque dan salud y vida, y que no molestan ni hacen bulto, amoldándose al cuerpo como un guante, deben usarse todos, absolutamente todos cuantos sufran dichas dolencias, hombres, mujeres y niños, por ser el remedio único, eficaz de todos los herniados. Miles de enfermos agradecidos los precigan, infinitos desearían que se prescribieran, como muchos son tambien los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción, les usan. Si se quiere ahorrar salud, tiempo y dinero, no debe nunca nadie comprar bragueros ni vendajes de clase alguna, sin antes ver primero al especialista señor Torrent, de nombre registrado.

ESPECIALIDADES PARA SEÑORAS: Fajas ventrales y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir los vientres voluminosos, corregir y evitar las hernias umbilicales, los abortos, los descensos abdominales y de la matriz, las relajaciones, eventraciones, etcétera, etc.

HERNIADOS, TODOS: Acudid sin pérdida de tiempo, y con la más absoluta confianza, al especialista señor Torrent; no dejéis de visitarle, y tened muy presente que estará en Valencia y en el Hotel Regina (Lauria, 6), únicamente el sábado, día 13 del corriente.

NOTAS.—Dicho especialista estará tambien en Castellón de la Plana, el día 12, en el hotel Suizo; en Alcala, el día 14, en el hotel Colón y en Alicante, el día 15, en la Pensión Simón, Avenida Méndez Núñez, 21, donde asimismo podrán visitarle todas cuantas personas lo deseen, desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde solamente.

Talleres y Despacho, en Barcelona: Unión, 13.—CASA TORRENT

Tribunal tutelar para niños

Sesión del día 2 de Febrero:

Enjuiciamiento de menores.—En esta sesión se celebra un juicio sobre hurto de patatas realizado en Utiel, con dos menores enjuiciados, los cuales ingresan en el Reformatorio. Se suspende un juicio de insumisión con dos menores por incomparecencia de éstos; y otro de lesiones, también con dos menores, para prácticas de nuevas diligencias.

Protección de menores.—Se suspende un juicio por abandono de una niña y se llama por edictos á la madre de la misma llamada Consuelo Aznar Liern, que se encuentra en ignorado paradero. Y se acuerda la práctica de nuevas diligencias en un expediente sobre dureza excesiva en el trato.

Sesión del día 5 de Febrero:

Enjuiciamiento de menores.—Se ven cuatro casos de insumisión, siendo absueltos dos menores, quedando otro en libertad vigilada y acordándose el ingreso de otro en el Colegio de Padres Salesianos. Se reprende privadamente á dos menores enjuiciados por infracción de las órdenes gubernativas. Habiendo reincidido dos menores internados en la Escuela de Reforma, se da cuenta con sus expedientes, acordándose que continúen en ella con un régimen más estrecho. Y se sobresee un expediente contra un menor que se hallaba en libertad vigilada, por haber reincidido y ser mayor de 16 años en la actualidad.

Protección de menores.— Para nuevas diligencias se suspende un juicio por dureza excesiva en el trato, con tres señores protegidos.

LIRICO

Hoy miércoles, último día de Tom Mix y su precioso potrero TONY Malacara, en

Linaje de luchador

Emocionante historia del tiempo en que abundaban los saltadores

Completarán el programa LOS MISTERIOS DE YUCATAN, revista natural.—LA SENDA DE LAS ESTRELLAS, preciosa comedia en cinco partes, por Shirley Mason, EL HOMBRE DE LAS TRES PISTOLAS, cómica, en dos partes. Mañana jueves.—Programa completamente nuevo, todo estrenos.

Salón Novedades

GRAN COMPAÑIA VALENCIANA dirigida por el primer actor

VICENTE BROSETA

A las 6'30: CINE

Els líos de l'Acadèmia y Baix la figuera

A las 9'30: CINE

Baix la figuera y Les festes d'un poblet.

A las 11'30: CINE

Baix la figuera y El millor castic.

Trinqueto de Peleyo

Esta tarde á las cuatro, se jugará un gran partido, en el que toman parte los pelotaris Fuentes, Carbonell y Molina, rojos, contra Sánchez, Peris y Calvo, azules. A escalera cuerda, á 60 tanton.



# POR TELEGRAFO Y TELEFONO

## El "Plus Ultra", recalca en Montevideo

### Enorme jubilo en la capital del Uruguay :- Indescriptible emoción en todo el mundo :- Grandísima confusión en los primeros momentos

#### BARCELONA

**El 11 de Febrero**  
Los centros republicanos de Barcelona se preparan para solemnizar, con diversos actos, la conmemoración de la primera República española.

**Vista de una causa**  
Se celebró una vista causa contra dos individuos por ejercer la profesión de dentista sin título. El fiscal retiró la acusación contra uno de ellos y la mantuvo contra el otro.

**Niña maltratada por su madre**  
En el dispensario de Hospitalet fue asistida la niña de siete años María Badesa, que le presentaba varias heridas causadas por su madre en una paliza.

**Accidente del trabajo**  
A bordo de un vapor, en el cual se descargaba trigo, resultó herido un obrero, que fue asistido en el dispensario del puerto.

**Multas**  
El gobernador ha impuesto multas por valor de cuatro mil pesetas a diversos comerciantes de Barcelona, por infracción de la ley de Abastos.

**Adhesión**  
El rector de esta Universidad ha recibido del rector de la de Sevilla, el siguiente telegrama: «Cátedra y alumnos Universidad Sevilla se adhieren entusiastamente al homenaje nacional ofrecido por la juventud hispano-americana a los aviadores de la expedición España-América.»

**Dice, en la agonía, que le han envenenado.**  
Un suceso misterioso llama en estos momentos la atención de las autoridades judiciales y policíacas. El ocurrido y su desarrollo, es como sigue:

El día 3 del mes que cursa, y a las siete de la mañana, ingresó en la Maternidad, procedente de la casa de Socorro de Chamberí, una mujer llamada Juana Vallejo Valdá, de 32 años, soltera, y domiciliada en la calle de Guipúzcoa, número 45.

La paciente tenía un ataque de eclampsia, dolencia frecuente en las embarazadas. Fue reconocida por el doctor don Juan Morfín Gascón, quien por el momento le prestó la asistencia que el caso requería.

En aquella misma tarde, el estado de Juana empeoró, y, por acuerdo de los médicos, hubo de practicársele una delicada operación quirúrgica. Esta fue llevada a cabo por el doctor Burkaib, y consistió en la extracción de un feto de siete meses y medio. Pero la paciente, lejos de mejorar, se agravaba por momentos, hasta la madrugada de ayer, en que dejó de existir.

En los momentos de accesos de fiebre, la infortunada Juana deliraba sin cesar, y en sus lamentos decía: «Me han envenenado mi novio y mi patrona!»

Llegó esto a oídos de la monja que cuidaba a la enferma, y después de comprobarlo, reclamó la presencia del doctor Morfín Gascón, quien asimismo lo comprobó.

Al remitir al juzgado de guardia la certificación de fallecimiento, hicieron constar las últimas palabras de la muerta, y por ello, el cuerpo de Juana ha sido conducido al Depósito de cadáveres, donde le será practicada la autopsia, y sus vísceras serán enviadas al Laboratorio, para que allí las analicen y dictaminen si Juana Vallejo falleció por efecto de una intoxicación oxigénica.

La policía, siguiendo instrucciones del juez, ha hecho que comparezca a su presencia un funcionario de Hacienda y letrado que fue de Madrid, el cual parece que en algunas ocasiones prestó ayuda económica a la fallecida.

También ha comparecido la dueña de la casa de huéspedes de la calle de Guipúzcoa, número 45. Sobre las declaraciones de ambos se guarda absoluta reserva.

El juzgado se ha hecho cargo de unas cartas, al parecer interesantes, que podrán dar luz en este tenebroso asunto.

Por informes que nos merecen entero crédito se sabe que Juana Vallejo vino a Madrid para hacer oposiciones al Cuerpo de funcionarios auxiliares de Hacienda, y que con tal motivo conoció al que hoy figura como su antiguo protector, a quien ella visitaba con alguna frecuencia.

Por ahora nada más. Las diligencias de autopsia irán mucho, y el juez encargado de instruir el sumario, sabrá poner en claro lo ocurrido.

#### Por el descanso y la censura.

El presidente de la Asociación de la Prensa diaria de Barcelona, señor Ribera-Rovira, ha dirigido al presidente del Consejo de ministros el siguiente telegrama:

«Al tomar posesión de la Federación de la Prensa de España, saludé atentamente, reiterándole, en nombre de cuarenta asociaciones federadas, el inequívoco y unánime deseo del mantenimiento del Descanso dominical de la Prensa, cuya intangibilidad constituye un caso de dignidad profesional, merecedor de la más viva defensa por parte de todos los periodistas españoles y del más justo apoyo por parte de los poderes del Estado.»

Aprovecho esta ocasión para manifestar a vuecencia nuestra esperanza de que el ejercicio de la previa censura gubernativa en toda España, se lleve a cabo con un criterio de equidad y justicia más enérgico que el que se observa hoy, según expusiese a vuecencia en documento reciente firmado por los directores de los diarios de Barcelona.—Ribera-Rovira.»

conferencia que sostuvo esta mañana con el ministro de Hacienda y el director de la Renta para tratar del asunto de la importación de tabacos cubanos, especialmente del regalía.

Como se creía que el Consejo sería tan sólo un cambio de impresiones, muchos ministros no llevaron asuntos.

#### LA FIRMA

**Millán Astray volverá a mandar el Tercio**  
Don Alfonso ha firmado una disposición proponiendo para el mando del Tercio, al coronel de infantería José Millán Astray, de reemplazo en la primera región.

Idem para el mando de la segunda media brigada de cazadores de Laraque, al coronel de infantería don Luis Castelló.

#### Una nota oficiosa sobre el nombramiento de Millán Astray

A propósito de esta firma se ha facilitado la siguiente nota oficiosa: «Las vacantes que en el ejército de África han producido los ascensos últimos, serán cubiertas, en general, por ascendidos del empleo anterior ó por jefes de pericia acreditada, á fin de no mermar en nada la eficiencia de los cuadros de mando.»

Dos casos nuevos en nuestras costumbres va á ofrecer la próxima propuesta de destino: los de indicarse para el mando de unidades activas á dos coroneles que, por la gravedad de las heridas sufridas en campaña, hubieran sido en otro tiempo clasificados como inválidos y que, sin embargo, es la realidad que poseen perfectamente utilizables que poseen el viejo espíritu y que sus bien cimentados prestigios, han aumentado con la herencia de las últimas heridas recibidas.

No ignora el jefe del Gobierno que respecto á estos casos, especialmente á uno de ellos, ha existido y acaso existe en parte, uno de esos ficticios estados de opinión con que en otras ocasiones se ha pretendido impresionar al alto mando.

Pero serenamente meditados el pro y el contra, y más que nada teniendo en cuenta el bien del servicio, se ha resuelto que el inteligente y valeroso jefe, de conducta intachable, que puso su alma fogosa en la creación del Tercio, dando vida al espíritu que le ha hecho justamente famoso, debe volver á mandarlo para continuar al frente de él la tradición, no interrumpida, de las glorias militares de este Cuerpo, seguro el Gobierno de que su determinación merecerá el aplauso de los más y el acatamiento de todos.»

#### La fiesta del libro

La «Gaceta» publica un decreto disponiendo que el día 7 de Octubre de todos los años, se conmemore la fecha del natalicio del príncipe de las letras españolas, Miguel de Cervantes Saavedra, celebrando una fiesta, dedicada al libro español.

Las reales academias, universidades é institutos, celebrarán sesiones solemnes, dedicadas á ensalzar al libro español, disertando académicos, catadráticos, personalidades científicas y literarias y un alumno de cada facultad.

Igual se hará en las escuelas especiales del Estado, con extensión á los cuerpos del ejército y de la armada.

En los cuarteles, buques y arsenales, se dedicará dicho día, una hora por lo menos, á la disertación sobre un tema literario que enaltezca á la patria y al libro español.

Las cámaras oficiales del libro de Madrid y de Barcelona, concederán el Día del Libro, un premio de mil pesetas cada una á un artículo periodístico que reuna los mayores méritos, como estímulo al amor al libro.

El ministro de Instrucción pública concederá otro premio especial para las obras de mayor interés científico, cultural y literario.

#### La inspección de las tropas coloniales

El general Franco pronto será investido del cargo de inspector general de las tropas coloniales.

En breve se nombrará jefe de intervenciones militares de Marruecos al coronel Pozas.

Una de las modalidades que se piensa introducir en Marruecos, es la creación de intervenciones civiles, con la inmediata dirección de un consúl de primera clase, que quizás sea el señor López Ferrer.

#### A Barcelona

El embajador en España de la Argentina marchará á Barcelona el viernes para asistir el sábado á una fiesta que se organiza en honor á los aviadores.

También se hacen gestiones para que concurren los embajadores del Uruguay y Brasil, pero se cree que este último no podrá asistir por encontrarse enfermo.

#### Exposición de arte argentino

En breve se inaugurará en Madrid una Exposición de arte argentino.

#### La expectación en Buenos Aires

Buenos Aires.—No se ha confirmado, en efecto, el rumor de que se detengan los aviadores en Montevideo — ya hice constar ayer que aquí nada se sabía de tal hipótesis ni aun oficiosamente —, y, por el contrario, está ratificado de un modo oficial que la última etapa será la anunciada por el Gobierno español.

Por otra parte, se ha recibido hoy aquí noticia de que el comandante Franco ha declarado que tiene el aparato listo para salir, y que lo hará en las primeras horas de la mañana próxima.

Es innegable que el entusiasmo público de multiplicar los agasajos podrían haber diferido la fecha, y no menos cierto que la invitación reiterada y calmosa de Montevideo podía pesar en el ánimo de los aviadores; pero al cumplirse el programa se evita un limite excesivo á la expectación, y á la impaciencia de Buenos Aires.

Ocioso es añadir que desde esta tarde no se habla aquí de otra cosa sino del recibimiento, que anticipé será verdaderamente grandioso, y al que acudirá, puede decirse, la capital entera. Las autoridades gubernativa y municipal, de acuerdo con la de marina, han circularo esta tarde instrucciones. Se trata, sobre todo, de que la manifestación sea ordenada. En ella, si la hora es adecuada, figurará probablemente un elemento que constituirá una nota gratísima: el desfile de las artistas españolas vistiendo trajes regionales de España.

En varios centros se hace hoy acopio de flores, y la colonia nuestra prepara también algún número de relieve. No es fácil imaginar el entusiasmo que por todas partes se advierte. No recordamos algo parecido tan unánime y tan fervoroso. Dará idea el hecho de que «La Nación» abre hoy una suscripción popular para levantar un monumento que perpetúe la hazaña.

De muchos puntos de América envían nuestros compatriotas mensajes de salutación, tan cordiales, tan expresivos, que conmueven. Y la colonia de Porto Alegre añade á sus palabras de amor fraternal un rico presente: una placa magnífica de oro y brillantes para Franco y sus compañeros.

#### El ministro del Panamá en París

El embajador de España en París ha telegrafiado que el ministro de Panamá le ha dirigido la siguiente comunicación:

«Señor embajador: He seguido día por día, con entusiasmo progresivo, el vuelo audaz del comandante Franco, piloto del «Plus Ultra», y como formo también parte de esa raza que tan repetidas veces ha dado ejemplo de valor y abnegación, siento orgulloso del bien merecido triunfo del insigne aviador. Nuestra madre España no necesita ningún esfuerzo para vincularse con sus hijos de América. Nuestra sangre, nuestra lengua, nuestra religión, nuestra civilización, son lazos indestructibles que nos unen, y la heroica acción del comandante Franco atravesando el inmenso Atlántico representa, más bien que el beso que la madre patria envía á sus hijos de América, una sincera felicitación por el triunfo alcanzado por la aviación española. Me es grato suscribirme, señor embajador, afectísimo amigo, Belisario Porra.»

#### Franco, embarca

Janeiro.—A las tres cuarenta se despidieron los aviadores, dirigiéndose en automóvil al muelle, seguidos de enorme multitud, que los aclamaba, embarcando con dirección a las islas Encarnadas.

A las cuatro y media llegaron a la isla, rindiéndoles honores la oficialidad.

Desembarcaron rápidamente, se despidieron de todos y se dirigieron al «Plus Ultra». Examinaron minuciosamente los aparatos, preparándose a partir. A las cuatro cincuenta, ultimados los preparativos, anunciaron la partida para diez minutos después.

El cariz del tiempo era malo. El aparato, pasados los diez minutos fijados, se despegó, tomando rumbo Sur. Asistió á la despedida enorme concurrencia. Después de levantar el vuelo, evolucionó alrededor de la isla. Luego se encaminó al centro de la ciudad, realizando arriesgados vuelos y siendo aclamado por los brasileños. Permaneció algunos minutos evolucionando sobre la población.

La multitud, situada en las islas y a lo largo del litoral, prorrumpió en manifestaciones de entusiasmo, mientras los aviadores evolucionaban sobre la capital.

Por todos los puntos de la ciudad donde pasaba el hidro, era saludado con banderas.

A las cinco treinta, el hidro, después de haber tomado rumbo fuera de la barra, retornó ante la expectación de la muchedumbre y amarró frente a la isla de Bon Jesús.

Minutos más tarde, llegaban a la isla en una lancha, las autoridades de Marina, que acudieron a informarse de las

causas que les obligaba a regresar. Los aviadores les informaron de la avería y se dedicaron a examinar minuciosamente el funcionamiento de todo el aparato.

Después de revisar meticulosamente todo el hidro y el motor, ocuparon sus puestos los aviadores y reanudaron el vuelo, aunque no se había logrado el perfecto funcionamiento del motor. En estas operaciones emplearon dos horas.

#### La avería

Momentos después, recibió otro despacho urgente, diciendo que el «Plus Ultra» había reanudado su vuelo con rumbo a Buenos Aires.

La noticia se fijó rápidamente en las pizarras, transmitiéndose a los ministerios y al Aero Club.

El público, impaciente de ansiedad, esperaba la confirmación, mientras menduceaban los comentarios.

Nuevamente se acentuó el entusiasmo, cuando se supo que Franco había reanudado el vuelo después de reparadas las averías. Fueron estos momentos, de verdadero entusiasmo, dándose vitores a España y a los aviadores.

También en los ministerios produjo gran alegría. Momentos después de despegar el hidro, volvió a descender, a causa de una avería.

Se supone que más que avería, debió ser el haber notado en pleno vuelo algún entorpecimiento en el funcionamiento de los motores o cualquiera de los aparatos auxiliares, y acaso en la nueva magneto recientemente puesta, que no funcionaría con la regularidad debida, para resistir con seguridad toda la extensión de la etapa Janeiro a Buenos Aires, refrigerando, por ello, amarar nuevamente el piloto, antes de seguir volando en condiciones de irregularidad, sin posibilidades de éxito.

Por ello no puede determinarse la hora en que el «Plus Ultra» llegará a Buenos Aires, pues dependen del estado del tiempo.

Esta etapa estaba calculada para realizarla a ciento treinta kilómetros por hora, y por lo tanto, la travesía habría de hacerse en una sola jornada de trece horas, llegando a Buenos Aires alrededor de las diez de la noche, hora española.

#### Disgusto por la avería

La noticia de que el «Plus Ultra» había sufrido una avería pocos momentos después de salir de Río Janeiro, circuló por Madrid con gran rapidez, llenando de zozobra a todo el público, que desconocía la índole de la avería, aumentando con ello la gravedad de la misma.

La desagradable nueva llegó también a los ministerios y centros oficiales, que se apresuraron a requerir por teléfono a la Compañía de T. S. H., para que facilitase ampliación de la noticia.

Igualmente hicieron infinidad de entidades particulares y otras personas. En Madrid, en el Club de Aviación, fué grande la sensación producida por la noticia. Acudieron muchos socios y público, para averiguar el alcance de lo sucedido.

La Compañía de T. S. H., recibió la noticia de la avería, pero no quiso sembrar la alarma, dándole a los periódicos, hasta conocer nuevos detalles.

#### La manifestación en honor de los aviadores

Durante la manifestación pública que el jueves se celebrará en Madrid en honor de los aviadores del «Plus Ultra», los aviadores militares de Cuatro Vientos contribuirán también al homenaje de sus compañeros, volando sobre el monumento a Colón, al que arrojarán ramos y cestas de flores.

#### Un cable para Ruiz de Alda

Se ha dirigido a Buenos Aires un cablegrama al capitán Ruiz de Alda, diciendo:

«Entre las mayores alegrías de la vida, figura la de ofrecer a la patria, que figura el servicio indiscutible, que alegría es expedición que aviadores realizan y que ustedes, los tripulantes del «Plus Ultra», han sabido hacer que fuera ciertamente grandísima, poniendo el tributo de la ciencia, el trabajo y el heroísmo sin límites.»

Sea enhorabuena la feliz terminación de la expedición, de cuyo éxito ha querido premiar, por su tan abnegada y valiente actuación la artillería del primer regimiento, en cuyo nombre hablo, y abrazándolo, así como a compañeros de expedición, a los que saludo, mandándoles las mayores felicitaciones de corazón.»

Lo firma el coronel Sirvent.

#### Júbilo en Montevideo

Montevideo.—A las nueve de la mañana se recibió en el ministerio de Negocios un despacho urgente del ministro en el Brasil, comunicando la firme decisión de Franco de hacer escala aquí y que llegaría alrededor de las dos de la tarde.

El ministro comunicó seguidamente la noticia, fijándose en las pizarras y circulando rápidamente.

Enorme muchedumbre se situó ante los transparentes de los periódicos, esperando más noticias, produciendo gran júbilo.

Los periódicos publican números extraordinarios. Rápidamente han sido colocados dos monumentales mastiles con banderas españolas y uruguayas.

Con gran celeridad se circularon las órdenes para recibir dignamente al comandante Franco y compañeros, habiendo dirigido las autoridades un manifiesto al país, invitando al pueblo uruguayo a recibir con festejos a los españoles, por haberse dignado hacer escala en esta ciudad.

La noticia, al conocerse, produjo gran sensación, cambiando completamente el aspecto de la ciudad, que se halla invadida de entusiasmo.

Todo el comercio acordó cerrar las puertas y sumarse a las manifestaciones de júbilo en honor de los aviadores españoles.

También en los ministerios sólo se trabajó hasta las cuatro de la tarde, dedicando el personal todos sus esfuerzos a cursar las órdenes urgentes de la superioridad para preparar el recibimiento oficial.

Desde las cuatro de la tarde comenzaron a acudir grandes grupos de gente de todas partes, esperando al hidroavión.

En Punta San José, se izó en un mastil monumental una enorme bandera española, y en Punta Gabriel otra bandera uruguayas.

El hidro recalcará probablemente junto a la isla Sotos.

En el momento que se le vea, se comunicará la noticia por medio de salvas.

La ensenada ha sido rodeada por medio de faluchos, vaporcitos y canoas-automóviles empavesadas de banderas españolas y uruguayas.

Brigadas de obreros del Estado, ayudadas de pontoneros y mecánicos del Arsenal, están trabajando incansablemente desde las diez de la mañana, para levantar junto al Club Náutico un desembarcadero, por donde bajarán los tripulantes del «Plus Ultra». Estará adornado con profusión de gallardetes y flores con los colores españoles y uruguayos.

A las cinco de la tarde, el aspecto de la bahía es imponente, viéndose a la multitud en racimos en los puntos más elevados, con objeto de presenciar todos los detalles de la llegada del «Plus Ultra».

Los cerros y promontorios están atestados de público, que mira incandescentemente el horizonte con ansiedad. La expectación es enorme.

Se espera tener comunicación con el hidro, para fijar exactamente la hora oficial. Se ignora cuánto tiempo se detendrá aquí, creyéndose que solamente será una hora y que seguidamente reanudaré su vuelo para la Argentina.

Saldrán a recibir al hidro, los generales, oficiales y autoridades, en representación del presidente de la República.

Sigue en la otra plana

## Finalmente, el «Plus Ultra», pernocta en Montevideo

A las 12,45 de la noche se recibió un nuevo radiograma de Montevideo aclarando algo de lo ocurrido. Franco recaló a la hora anunciada.

Conferenció breves momentos con el consúl español y minutos después volvió a elevarse. Al poco rato, el «Plus Ultra» volvió a aparecer, recalando nuevamente hasta mañana miércoles á mediodía en que emprenderá de nuevo la marcha hacia la capital de la República argentina.

#### MADRID

##### Reunión del Consejo

El Consejo de ministros dió comienzo á las cinco de la tarde y terminó á las 8,10 de la noche.

A la salida, manifestó el presidente que habían aprovechado el tiempo y que se daría una nota oficiosa.

Se acordó aplicar á Vidal y Planas el decreto de 4 de Junio del año 1924, para rebajarle una cuarta parte de la pena que se le impuso en Mayo del mismo año, no habiéndosele aplicado el indulto porque solicitó recurso de casación y la sentencia, por tanto, no era firme.

Enterado el fiscal del Supremo, ordenó á la Audiencia la instrucción del oportuno recurso, pero la Audiencia denegó nuevamente la aprobación del indulto, agotando el ministerio fiscal todos los recursos utilizables.

Entonces se formó expediente especial conforme á la ley de 1870 y con el informe favorable del Consejo de Estado y del ministro de Justicia, el Consejo de ministros acordó la concesión de este indulto.

Se aprobó también en el Consejo la cesión de terrenos para construir una Casa de Correos en Sevilla.

Expediente de Hacienda, acordando autorizar á la Real Sociedad Asburiana de Minas para la emisión de Obligaciones que tenía solicitada.

Se acordó otorgar un indulto general con motivo del feliz éxito de la expedición á Buenos Aires, del cual no se duda.

Este decreto se publicará por la Presidencia porque afecta á penados de jurisdicción ordinaria y á otros especiales.

Las bases del indulto son rebajar á todos los sentenciados la décima parte de la pena impuesta.

De Estado.—El ministro dió cuenta de las noticias de la expedición y de las peticiones formuladas por distintas Repúblicas americanas para ser visitadas por los aviadores.

También se dió cuenta del estado en que se encuentra la cuestión del ingreso de Alemania en la Sociedad de Naciones.

Se deliberó acerca de las proposiciones que España puede formular á Cuba en cuanto á tabacos.

En lo relativo al azúcar había sido ya acordado en otro Consejo y se encuentra pendiente de que lo conozca el ministro de Cuba en Madrid.

La negociación entrará en una fase activa.

El Consejo se dió por enterado con satisfacción del acuerdo adoptado ayer por el Congreso de diputados de Cuba relativo al rango de su representación en Madrid que pasa á la categoría de embajada.

El acuerdo fué adoptado por unanimidad, poniéndose en pie los diputados y aplaudiéndose á España calorosamente.

##### Ampliación del Consejo

El Consejo celebrado esta noche puede asegurarse que no tuvo carácter de tal, pues fué más bien un cambio de impresiones.

No obstante se trataron algunos asuntos de interés. El asunto que más ocupó al Consejo fué el acuerdo comercial con Cuba. El señor Yanguas dió cuenta de la



# MAGO - ESTÖEL

Al conocerse en los círculos españoles la llegada del "Plus Ultra", se reunieron rápidamente las directivas, acordando acudir en pleno con todos los elementos de los círculos y las banderas, para recibir a los aviadores.

Al circular en Buenos Aires la noticia, muchos compatriotas dieron tales pruebas de alegría, que rayaban en locura.

Es probable que Franco permanezca aquí todo el día de mañana, poniéndose en camino de la Argentina al amanecer.

## Expectación en Buenos Aires

Aumenta por momentos la ansiedad por conocer noticias del "Plus Ultra". La población está terminando los detalles de iluminaciones y engalanando las calles y edificios, para recibir dignamente a los aviadores.

La estación del acorazado "Rivadavia", ha recibido un radio del "Plus", que comunica sigue volando a una velocidad media de 155 kilómetros por hora, esperando poder llegar a Montevideo alrededor de las seis de la tarde.

La noticia se difundió con gran rapidez, aumentando la ansiedad del público, realizándose ya demostraciones del júbilo que invade a todos los habitantes.

También el acorazado argentino "Mendoza" tuvo llamadas del hidro, diciendo: "Tiempo bastante favorable; de no cambiar aire, siguiendo a esa en vue lo directo".

Las últimas noticias del "Plus" dicen que mañana al mediodía zarpará de Montevideo, para llegar aquí media hora después.

## Un artículo del ministro Pacheco

Los periódicos publican un artículo del ministro de Relaciones, señor Pacheco, escrita expresamente para la prensa de Buenos Aires, sobre la expedición de Franco y compañeros, y dice que, como el pueblo brasileño, se asociarán al homenaje realizado en honor de los aviadores españoles.

Analiza la trascendencia e importancia que encierra este hecho para las relaciones ibero-americanas y exterioriza los anhelos del Brasil por el completo éxito de expedición y por la gloria del comandante Franco y sus compañeros y España, y termina diciendo que nadie amortiguará los sentimientos de unión entre los portugueses y los españoles, que es como decir espiritualmente con el Brasil y las Repúblicas hermanas de origen castellano.

## Preparando el servicio meteorológico.

La Sociedad Meteorológica ha organizado un completo servicio de información para todo el Sur hasta el Plata, sobre el estado del tiempo.

A las dos de la tarde comunicaban las informaciones que llovía en todo el Sur, y por ello, el "Plus Ultra" volaba hacia dentro del mar.

## Confirmación de la salida de Janeiro

Un cablegrama recibido en el ministerio de Marina, confirma la salida del hidro de Rio Janeiro, y que regresó nuevamente, reanudando el vuelo después de reparar las averías.

## La expectación producida por la avería

A medida que avanzaba el día y entraba la noche, la expectación fué en aumento por conocer nuevos detalles de la avería.

La noticia de que no rendirían viaje en Buenos Aires, como se creía primeramente, dado el consejo transmitido por el Gobierno a los aviadores, que éstos no pudieran seguramente seguir, por haber tenido que atender a las averías sufridas, al despegar de Rio Janeiro y que les hizo perder un tiempo precioso, además del cuidado que han debido poner ante el temor de la avería y el deseo de realizar el raid en condiciones normales, mientras que, acordando la distancia que debían recorrer, podrían conjurarse los posibles peligros.

También se cree que debió desistir Franco de ir directamente a Buenos Aires, no teniendo completamente reparada la avería, por no acelerar el motor, con objeto de que no corra peligro su resistencia.

Esto, unido a la hora perdida, hace posible que el hidro, en vez de llegar a las diez de la noche a Buenos Aires, retrasa su llegada cuatro o cinco horas, volando normalmente en noche cerrada.

Las noticias no pudieron aclararse, sin embargo, por falta de comunicación directa con el hidroavión, esperándose la llegada a Montevideo, desde donde comunicarán si ha amerizado o continúa el viaje.

## Entrega de un Mensaje

Janeiro.—El ministro de Relaciones entregó a Franco un mensaje de despedida del presidente Bernárdes, para los aviadores.

El alcalde de la ciudad ha despedido

a los aviadores en nombre de la población.

Momentos antes de iniciar su vuelo el hidro, se colocaron en altos mástiles las banderas española y brasileña, entrelazadas, mientras las baterías del puerto hacían las salvas de ordenanza.

Todos los buques surtos en el puerto, tocaron sus sirenas.

El tiempo ha cambiado bruscamente. A la salida del hidro, comenzó a llover, amenazando noche, con cerrazón y lluvia.

## Atenciones a los tripulantes del «Alcedo»

El ministro de España en Janeiro, ha confirmado que los tripulantes del destructor "Alcedo" han sido objeto de toda clase de atenciones y obsequios por las autoridades de Marina.

Al costado del "Alcedo" se situó el destructor brasileño "Ave", a cuyo bordo recibió el ministro Estrada a los marinos españoles, rindiéndoles cariñoso homenaje.

El "Alcedo" ha zarpado seguidamente con rumbo a la Argentina.

## Un telegrama del Ateneo madrileño

El Ateneo de Madrid ha dirigido un radiograma a Franco, diciendo: "Por el éxito de la expedición le felicitamos, deseándole ese derecho de energías sirva para restablecer las libertades ciudadanas.—La junta directiva."

## El «Alcedo»

Buenos Aires.—El destructor "Alcedo" permanecerá en estas aguas diez días.

## Mensaje que no llega

Buenos Aires.—Al pasar el hidro por Santos, los aviadores intentaron transmitir un mensaje a la colonia española de Sao Paulo, pero sólo pudo el vapor "Rubabosa" recoger un fragmento de dicho despacho.

Al pasar frente a Rio Grande Sur, a pesar de efectuarlo bastante lejos de la población, millares de personas apostadas en el muelle saludaron a los aviadores con sus pañuelos y dispararon infinitud de cohetes.

## Confirmación

Las últimas noticias particulares que se reciben coinciden con los informes de la Compañía de Telegrafía sin hilos.

## La suscripción a Rada

Entre los mecánicos españoles cunde la idea de rendir un homenaje a su compañero Rada, acordando una suscripción de una peseta por individuo con objeto de poder reunir una pequeña fortuna para la cual pueda pasar desahogadamente el resto de su vida.

## Lo cortés no quita a lo...

En un tranvía, y durante el trayecto de la calle del Rey Francisco a la plaza de Oriente, le robaron a don Joaquín Fernández de Córdoba, que vive en la calle de Ferraz, número 17, la cartera con 250 pesetas y documentos de importancia.

Fué advertida, sin duda, por el ladrón la existencia de estos documentos y los ha devuelto al interesado en un sobre excusándose de devolver el dinero.

## Una nueva resonante victoria de Uzcudun

París.—Se ha celebrado la anunciada velada de boxeo, cuyo encuentro más importante era el de Paulino Uzcudun contra el campeón canadiense Soldier Jones, a quien venció por K. O. a los veintiseis segundos.

## À la entrega de unas banderas

Málaga.—Llegaron Abd el Kader, Amarnussen y demás caídos riñeros que presenciarán la entrega de la bandera a los Regulares.

Se espera al embajador de Francia.

Ha llegado la escuadra francesa al mando del comandante Hallier. También se espera al acorazado inglés "Elisabeth". Igualmente ha llegado Sanjurjo y procedente de Melilla una escuadrilla de aviación.

## Sanjurjo en Cádiz

Cádiz.—Se encuentra en esta ciudad el general Sanjurjo, que ocupó un aparato que evoluciona sobre la ciudad.

## Bodas de oro

La Prensa de Buenos Aires anuncia la celebración en dicha capital de las bodas de oro con el país argentino del eminente español don Rafael Calzada, diputado a Cortes que fué por Madrid en 1908.

## Accidente de aviación

Granada.—A causa de una fuerte ráfaga de viento, aterrizó violentamente un aeroplano, que quedó destrozado. El piloto resultó ileso.

## Exposición de un artista valenciano

Mañana se inaugura una Exposición de pintura del conocido artista valenciano Francisco García Escribá.

La componen más de 40 cuadros de diversos géneros y se espera obtenga un gran éxito de crítica y público.

## Marruecos

Parte de guerra

Zona oriental. Sector de Melilla. Fuerzas de la oficina de intervención de Azur de Midar atacaron guardias enemigos en Disi causando bajas y recogiendo dos fusiles.

Al regresar un hidroavión "Dornier número 7", de un bombardeo en Alhucemas, ayer tarde, la tripulación observó frente a la playa de Suani, a 500 metros de la costa, un carabo con gente y torramando agua a su inmediación, dió muerte a dos moros que lo ocupaban, hirviendo a otros dos que al parecer no pudieron alcanzar la costa.

Sector Ceuta-Tetuán, sin novedad.

Esta mañana a bordo del "Victoria Eugenia" salió para Málaga el general en jefe.

Sector Larache, sin novedad.

A. SERRANO.

## Extranjero

Complot descubierto

Tokio.—La policía ha descubierto un complot contra el Gobierno cuyos autores son cierto número de desertos.

Según los datos recogidos, los complicados en el asunto se proponían hacer volar el edificio del Gobierno.

Numerosos papeles comprometedoros han sido encontrados a los inculcados de los cuales tres se hallan detenidos.

También se ha descubierto un depósito de bombas y armas en gran cantidad.

## Radio Valencia

Programa para hoy

Actuación del quinteto Radio Valencia, que interpretará un selecto programa de obras de Beethoven, Bizet y otros. Información nacional y extranjera. Señales horarias. Boletín meteorológico. Sección literaria a cargo del speaker.

## Ateneo Científico

En esta semana comenzarán en el Ateneo Científico, Mar, 23, los cursillos de ampliación organizados por el Comité de la Sección Escolar de Medicina.

Serán inaugurados el próximo viernes, a las seis y media de la tarde, por el profesor de esta Facultad, doctor don J. Tomás López Trigo, con una serie de conferencias sobre "Traumatología".

La labor que este Comité viene realizando, debe merecer el pláceme de todos por el elevado valor cultural que persigue en todas sus iniciativas, y la reputación científica de las figuras que le prestan su apoyo.

## Farmacia A. Masía

Antes Alfillo.—Plaza Cajeros, 6. Ampollas inyectables. De guardia, hoy miércoles

## Farmacias de guardia

Desde las nueve de la noche hasta las nueve de la mañana del día siguiente:

TURNO 2.º

Don Miguel Salgado.—Bajada de San Francisco, 24.

Don Adolfo Royo.—Pl y Margall, número 37.

Don Daniel Abad.—San Vicente, número 163.

Don Manuel Esparza.—Angeles 8

Don Aurelio Rodrigo.—P. Mercado, 52.

Don Francisco de Fez.—Paz, 44.

POBLADOS MARITIMOS

Señora Viuda de Llisferri.—Escalante, 3.

Don Renán Solsona.—J. Benlliure, 266.

## Dr. Juan Benavente

VÍAS RESPIRATORIAS

## Noticias

El exceso de originales de publicación inaplazable nos obliga a demorar hasta mañana las reseñas de la función patriótica en el teatro Principal y de los beneficios de Narcisin, en Apolo y de Vicente Aparici, en Ruzafa.

La Federación Patronal de Valencia y su región, deseando contribuir al esplendor del justo homenaje que se proyecta celebrar en honor de los tripulantes del "Plus Ultra", a su llegada a Buenos Aires, ruega a todos sus asociados que, dando una prueba más de su acendrado patriotismo, concurren como un solo hombre a la manifestación que tendrá lugar el día y hora que oportunamente se anuncie por el excelentísimo señor Alcalde de esta ciudad.

Los presidentes y juntas directivas de las entidades federadas, con sus correspondientes banderas, acudirán una hora antes de la que se señale para dicho acto, a nuestra casa social, San Vicente, 185.—El presidente, Manuel Navarro.

En el "Boletín Oficial" de la provincia, correspondiente al día 6 del actual, se inserta un anuncio de esta principal, convocando el oportuno concurso para dotar de local adecuado a la estafeta de Correos de Manises, con habitación para el jefe de la misma, por tiempo de cinco años, que podrá prorrogarse por la tática de uno en uno y sin que el precio de alquiler exceda de seiscientas pesetas anuales.

Hemos recibido el número 15 de "La Agricultura", revista valenciana de información agrícola y comercial, dedicada al fomento de la exportación agrícola.

Publica notables trabajos de don Rafael Janini, don Rafael Font de Mora, don Enrique Llobregat, don Luis García Guijarro, don F. Sanz Compañ, don M. Martínez Bosch y otros. La sección comercial es también cada día más interesante en esta revista.

La junta directiva de la sociedad de sordo-mudos de Valencia ha quedado constituida:

Presidente, Daniel Lerma Vilanova; vicepresidente, Aurelio Bonet Mata; secretario, Juan Comes Beltrán; vicepresidente, Enrique Manzana Ruiz; contador, José Martí Sáiz; tesorero, Vicente Benach Crespo; vocales: Gonzalo Aguiar González, Vicente Vives Baselga, Luis Leal Romano.

La Unión Gremial de estudiantes, invita a los exdiscípulos y a los amigos del que fué catedrático de este Instituto, don Francisco Santamaría Esquerdo, al homenaje que en su memoria se ha organizado para hoy, fecha del primer aniversario de su fallecimiento.

El acto se celebrará a las cuatro en punto de la tarde, en el Cementerio general.

Las enfermedades nerviosas y neurasténicas se curan con rapidez usando FOSFO-GLICO-KOLA DOMENECH, con ó sin arrhenal.

Dependencia Mercantil.—El ramo de droguería de esta Sociedad, se reunirá en Asamblea general mañana, a las 22 horas, en su local social, Barcas, 7, primero, para tratar asuntos que afectan al mismo.

El pasado domingo se celebró en la Sociedad Instructiva "Juventud", la velada anunciada en honor de J. Peris Celda, en la cual se puso en escena "Así está Pleta". "Per la fam d'heretar" y "Una achuda". La interpretación de ambas obras fué un acierto, por las señoritas García, Castelló, Ferrer y señora Sanchis, y los señores Pallaró, Morales, Andrés, Aliaga, Bonet L., Tena y Marco, que bajo la dirección, muy valiosa, de nuestro amigo, Armando Codoner, puso, una vez más, de relieve el buen nombre de dicha entidad.

Para final de fiesta, el homenajeado leyó unas cuartillas, que sólo el decir que son del señor Peris Celda, huelga todo elogio.

Recaudación obtenida ayer: Por arbitrio de Carnes: Matadero General, 5.927'61 pesetas; Matadero del Grao, 935'98; Matadero del Cabañal, 256'15; Matadero de Benimámet, 86'17; estaciones sanitarias, 1.479'85.

Por análisis y examen de sustancias, 822'86.

Por circulación rodada, 1.100.

Por arbitrios extraordinarios, 678'30.

Por bebidas, 4.146'70.

Total, 15.434'22 pesetas.

## Deportes

### CAMPO DE MESTALLA

#### Partido benéfico

En el popular campo de los campeones de futbol valenciano, el hermoso estadio de Mestalla tendrá lugar mañana jueves, a las tres y media de la tarde un partido, de balompié al objeto de sufragar los gastos ocasionados durante la enfermedad del ex jugador del Racing Club de Patraix, Vicente Benedito que falleció el 23 de Enero pasado.

El Valencia F. C. una vez más ha dado todo género de facilidades para que dicho beneficio resulte un éxito económico y el efecto ha cedido a su formidable equipo reserva para que luche contra el Racing de Patraix once avezada y potente que lleva conseguidos numerosos triunfos en estas últimas temporadas.

Dado el fin benéfico a que se destina la recaudación y la valía de los equipos que contendrán en dicho match nos hace presumir que el mayor de los éxitos coronará el esfuerzo de los organizadores.

La entrada será por donativo.

### CICLISMO

Tenemos noticias que cierto grupo de aficionados al pedal está gestionando de la Unión Velocípica el permiso para la construcción en Valencia de un velódromo, por lo que nos dicen este estará emplazado en el antiguo campo del España. Tendrán al corriente a nuestros lectores de lo que haya referente a este asunto.

### Juego de pelota

Pallero y Bohiques, rojos, contra Guara, Aranda y Tito, azules.

Se suspendió el partido, cuando igualaron a 55 tantos estaban a dos... El partido fué bueno, mediano, malo é intolerable en algunos juegos.

¿Culpable...? ¡Guara! Estuvo todo el partido hecho un "malo" y al final le da por jugar para ocasionar un conflicto, que ocasionó... Bueno, callemos.

El mejor fué Bohiques y luego le siguió Pallero y Aranda.

¿Público? Media entrada.

Si, señor; cada día irá menos gente.

### SOBAQUILLO.

#### Bailes de Carnaval del Centro Aragonés

Los celebrará en el teatro de la Princesa los días 13, 14 15 16 18 20 y 21, de once noche a tres madrugada. Los socios pueden recoger los pases para sí y sus amistades, en secretaria.

### Círculos

Fraternidad Republicana de la Vega.—Esta entidad celebrará grandes bailes de Carnaval, los días 14, 15, 16 y el Piñata el 21, de diez de la noche a tres de la madrugada.

Casa de la Democracia del Puerto.—Se pone en conocimiento de los socios que quieren retirar los pases para los bailes de Carnaval, que todas las noches de nueve a once, pueden efectuarlo en secretaria.

Casino Republicano del distrito de la Misericordia.—Este centro celebrará en los días 14, 15, 16, 20 y 21, grandes bailes de máscaras. La comisión encargada de este festejo, prepara grandes sorpresas en honor a las señoritas que acudan con disfraces. A las mejores máscaras, les serán concedidos artísticos lazos, especialmente encargados para este objeto, quedando encomendada esta gestión, a un competente Jurado, del que formarán parte, don Diego Navarro, don Baldomero Gascón y el presidente del centro, don Roberto Vidal.

Para entrar en el salón deberá presentarse el pase del mes corriente. Los bailes serán amenizados por la popular charanga de Pechuán, quien tiene preparado un escogido programa.—La comisión.

Casino Republicano del Museo (Corona, 2).—Este centro celebrará los días 14 15 16 y 21 grandes bailes de Carnaval amenizados por una grandiosa banda de música. El salón estará elegantemente adornado, concediéndose grandes premios a los mejores disfraces, entre ellos unos muy originales del reputado artista Giménez Cotanda.

Los bailes serán de nueve y media a

## Farmacias y droguerías

Tratamiento de la Hiperclorhidria sin el empleo de alcalinos. Novísima medicación orgánica de positivos resultados en todas las afecciones del estómago, los cuales se pondrán de manifiesto en la primera dosis, y en la mayoría de los casos, bastará con una sola caja

## Prospectos, Dr. Cuesta, Farmacia San Antonio

Fraternidad Republicana de Ruzafa.—Este casino celebrará los tres días de Carnaval grandes bailes de máscaras, amenizados por una notable participación de música.

El salón estará artísticamente adornado y la comisión obsequiará a las máscaras con artísticos lazos y valiosos premios.

Se advierte a los socios, que para entrar en el casino será preciso presentar el recibo del presente mes.

Casino Republicano de la Audiencia.—Esta Sociedad celebrará como en años anteriores los famosos bailes de Carnaval amenizados por una brillante banda de música, durante los días 13, 14, 15, 16, 20 y 21 de febrero, de diez a dos de la madrugada. Habrán premios extraordinarios a los mejores disfraces, a más de hermosos lazos.

El café y restaurant está a cargo de elementos competetivos de la Sociedad, que darán un excelente servicio. El salón estará artísticamente adornado, luciendo espléndida iluminación.

## Comercial y Agrícola

Telegrama recibido por Alexander D. Hamilton de la casa Goodwin Sims Limited.

### LIVERPOOL.

Vendidas 3.700 cajas naranjas, restos de cargamentos anteriores.

Primera condición: 240s de 10 a 12.

300s de 7,6 a 19,3.

Mayoria: 360,504s de 7,3 a 12,3.

Mayoria de 7,6 a 8.

Segunda condición: 240s de 8 a 11,6.

300s de 6,6 a 16.

Mayoria a 8.

360,504s de 5,3 a 8,9.

Mayoria de 6,6 a 7,6.

Tercera condición: 240s de 7,9 a 9,9.

300s de 3,6 a 9.

Mayoria de 6,6 a 7.

360,504s 5,6 a 7.

Mayoria de 6 a 6,6.

Ha llegado el vapor "Pinzón".

Información de Arroces Luch, S. A.

NACIONALES 9 Febrero.

ARROCES.

Primera 67.

Selecto 70.

Especial 72.

Brillante 70.

Victoria en cajitas 175.

MEDIANOS.

Corrientes a 52.

HARINAS.

Extra a 54.

SALVADOS.

Cilindro a 27.

Morret a 41.

Amposta, 8.

Primera 65,50.

Selecto 68,50.

Especial 70,50.

Cullera, 8.

Primera 66.

Selecto 69.

Especial 71.

Precios por los 100 kilos con envase sobre vagón, procedencia aumentando una peseta si bordo Valencia, Amposta (puerto de San Carlos) ó Cullera.

EXTRANJEROS

Milano, 5.

Renghino y Lencino a 265 liras.

Camolino Vialone a 320.

Brillato Originario a 228.

Espectáculos

TEATRO PRINCIPAL

Compañía Rivera-De Rosas.—A las 10. La señorita mamá.

TEATRO DE LA PRINCES



Compañía Transmediterránea

SERVICIO FIJO, RAPIDO, SEMANAL, MEDITERRANEO-CANTABRICO

Salidas todos los sábados para Almería, Melilla, Ceuta, de Málaga, Cádiz, Huelva, Vigo, Villagarcía, Coruña, Gijón-Musel y Bilbao, admitiendo para todos estos destinos car...

SERVICIO FIJO BISEMANTAL CON BALHARES Salidas de Valencia todos los miércoles a las 18 horas, para Palma, Palma y Mahón; y los viernes, a las 18 horas, para Palma, directo, admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje.

SERVICIO FIJO BISEMANTAL PARA BARCELONA Salidas de Valencia todos los miércoles y sábados a las 19 horas, admitiendo carga y pasaje.

SERVICIO FIJO PARA LOS PUERTOS DEL MEDITERRANEO, COSTA NORTE DE AFRICA Y CANARIAS Salidas de Valencia los días 5 y 19 de Febrero, admitiendo carga y pasaje.

LINEA REGULAR INGLATERRA Para Liverpool directo, con salida fija todos los sábados.

LINEA FRANCIA Servicio semanal directo para Cete. Para información representación de la Compañía en Valencia de Poniente, letra A Teléfono 688 del Grao.

Linea de vapores IBARRA Y COMPAÑIA SEVILLA

SERVICIO CORRIENTE Salidas todos los LUNES para los puertos de Alicante, Cartagena, Aguilas, Melilla, Almería, Málaga, Ceuta, Algeciras, Cádiz, Sevilla, Huelva, Vigo, Villagarcía, Coruña, Ferrol, Musel, Avilés, Santander, Pasajes y Bilbao.

SERVICIO RAPIDO Salidas todos los MIÉRCOLES para los puertos de Alicante, Málaga, Sevilla, Vigo, Villagarcía, Coruña, Musel, San Lúcar y Bilbao.

SERVICIO RAPIDO Salidas todos los MARTES para los puertos de Tarragona y Barcelona.

SERVICIO CORRIENTE Salidas todos los MIÉRCOLES para los puertos de Tarragona, Barcelona, San Feliu, Cete y Marsella.

En este servicio admitimos mercancías con conocimiento directo y transbordos en Marsella para los puertos de Colon, Madera, Barcelona, Calcuta, Bombay, Port-Louis, Yokohama, Batavia, Pirey y Alejandria. En el Consignatario: Hijos de Nogues, limitada, calle de Bernabé y en el Grao, Muelle de Poniente N.

Vapores fruteros

Servicio especial semanal para todos los puertos del Reino Unido y continente, desde los puertos de Castellón, Burriana, Valencia, Gandía y Cartagena.

Consignatario: ENRIQUE GIMENO COLÓN, 113, VALENCIA

FELIU MAR, 10, Y AVE MARIA, 2

Table with 2 columns: Item description and Price. Includes 'Juegos cama matrimonio bordados', 'Mantelerías comida 6 cubiertos bordadas', etc.

Gran surtido en toallas, pañuelos, medias, calcetines, telas colchón y otros artículos, a precios de fábrica

PRESTAMOS

sobre alhajas, papeletas del Monte, automóviles, pianos, muebles, géneros, mercancías y en general sobre toda clase de garantías que convengan. UNICA CASA EN VALENCIA CONSTITUIDA LEGALMENTE. RESERVA, LA MAS ABSOLUTA EN TODAS LAS OPERACIONES. Despacho: Plaza del Esparto, número 8, pral., izquierda. De nueve a dos y de cuatro a siete

EMPRESA DE NAVEGACION Ibarra y Compañía S. en C.

SERVICIO RAPIDO Salida todos los MIÉRCOLES, para Alicante, Málaga, Sevilla, Vigo, Villagarcía, Coruña, Musel, Gijón, Santander y Bilbao. Salida todos los LUNES, para Tarragona y Barcelona.

SERVICIO CORRIENTE Salidas todos los LUNES, para Alicante, Cartagena, Aguilas (quincenal), Almería, Melilla, Motril (quincenal), Málaga, Ceuta (quincenal), Algeciras, Cádiz, Bonanza, Sevilla, Huelva, Vigo, Villagarcía, Ferrol (quincenal), Coruña, Avilés (quincenal), Musel, Gijón, Santander, Pasajes y Bilbao.

Salida todos los MIÉRCOLES, para Tarragona, Barcelona, San Feliu (quincenal), Palamos (quincenal), Cete y Marsella.

SERVICIO NUEVA YORK-FILADELFA Salidas regulares fijas todos los días, 6 de cada mes, para NUEVA YORK, y todos los días, 21, para NUEVA YORK y FILADELFA. Consignatario: GONZALO NOGUES, calle Sorni, 2, Valencia y Muelle de Poniente, N. Grao.-Teléfono número 203, Valencia y número 193, Grao.

Advertisement for 'Elixir Estomacal de SAIZ DE CARLOS' with a bottle illustration and text describing its benefits for stomach ailments.

Linea regular de vapores PARA AMSTERDAM

El vapor TELLUS cargará el 13 del corriente. Consignatario: Isidoro Ries Colón, 68, Valencia

Mutilados!!

Piernas y brazos: su autor lleva las dos piernas artificiales. TORCEDURAS DE CUERO. Aparatos para el mal de POTT, ES-OLIOSIS, TUMORES BLANCOS, PARALISIS, PIES PLANOS. Ortopédico Especialista. C. Bonilla, calle de Don Juan de Austria, número 25 Valencia

Enseño

A 'conducir automóvil' doy nociones de mecánica y garantía la enseñanza. Razon: Emilio Azzati, Garage Turia, Gran Vía, 48.

Acordeones superiores

Los hallarán en la 'Fabrica de Batael Torres, calle Barceolina, 3, junto a la camisería Gaborino, Valencia. En la misma casa se componen acordeones y cajas de música y se hacen cambios y reformas. Precios baratos

Gramófono

Por cien pesetas, se vende uno completamente nuevo, con diez discos dobles, veinte piezas. Es una verdadera ganga. Calle del Bisbe, 11, bajo.

Deseo saber

residencia de José Gamón Díaz, hijo de José Mateo Gamón, para comunicarle asunto de interés. Escribid, I. Balaguer, calle Marqués Urquijo, 20, Madrid.



A PLAZOS DE 25 Ptas. MENSUALES

AUTOMOVIL SALON PAZ 33-VALENCIA

SOLICITO REPRESENTANTES EN LOS PUEBLOS

Juguetes

alemanes y del país, musicales y mecánicos. Gran surtido hallarán en CASA TORRES, Barceolina, 3, junto camisería Gaborino.

Escaparates

Escaparates, mostradores, estanterías, valijas para despacho y todos los muebles para establecimientos, se compran, venden y construyen en casa LACALLE. Construcción y reformas completas para toda clase de comercios. Presupuestos y bocetos gratis. Torno, 48, Valencia

Ciclistas

Vendemos a 195 pesetas, bicicletas de marca, garantizadas y para niño, a pesetas 195, con neumáticos. GRAN TALLER DE REPARACIONES y toda clase de piezas de recambio, a precios de fábrica. ES SOLO HASTA FIN DE MES. ORBIS, S. A., Mar, 8.

Carbones

galleta superior, para cocina económica y calefacción, se vende al precio de 11 pesetas los 100 kilos, puesto a domicilio, y cok picado, al mismo precio. Para pedidos, al teléfono 333 del Grao, almacén de carbones.

Broncista

Se necesita un operario para pasador de muña y pulidora. Muelle, 28, Grao-Valencia

Practicante

Inyecciones, ventosas, masajes, corrientes eléctricas, lavados y curas de la vagina y matriz, males secretos y toda clase de curas de cirugía (prescripción médica). De 12 a 2, 150 pesetas, y de 6 a 8, 5 pesetas. Gratis a los pobres de 12 a una, los jueves y domingos. Servicio a domicilio, para turismo, por Daniel Navarro Arzobispo Mayor, 22, primer piso

NERVION LINE Hijo de José Aguirre Matiol, CONSIGNATARIO

Servicio rapidísimo quincenal directo para los puertos de HABANA, SANTIAGO DE CUBA, NUEVITAS y CIENFUEGOS. Saldrá de este puerto fijamente el día 16 del corriente Febrero, el vapor con primera clasificación en el Lloyd

ALDECOA

que admito carga para los destinos arriba indicados, aceptando también con conocimiento directo con transbordo en la Habana, para todos los puertos de la Isla de Cuba. En los puertos de Habana y Santiago de Cuba, todos los buques de esta Compañía atraen al muelle, para entregar la carga, dando así mayor facilidad a los receptores. Para fletes y demás detalles dirigirse a su consignatario Chapa, 15, Grao de Valencia Teléfono 257. Caballete de embarque número 6. Teléfono 167.

FABRE LINE

Linea de New York y Philadelphia El magnifico vapor HELLEN

cargará en Valencia el día 14 del corriente para NEW YORK y PHILADELPHIA, dando conocimiento directo para SAN JUAN DE PUERTO RICO y demás puertos de aquella isla, así como para todos los de la América Central.

Consignatario: Señora Viuda de Antonio Camoin Plaza del Príncipe Alfonso, 16.-Teléfono núm. 31

Advertisement for '¿Cómo se economiza el dinero? Vistiendo en CASA COLLADOS SANTA TERESA, 23 LUTOS EN 24 HORAS' with decorative elements.

Dr. Juan Benavente VIAS RESPIRATORIAS

Tendréis apetito, robustez, salud SI TOMAIS LA SOLUCION CASES. Disminuye la mortalidad de los niños si hacen uso de ella las ambarazadas y las que crían. De buenos resultados en la tuberculosis, escrofulismo, raquitismo y en las convalecencias. DE VENTA: En las principales farmacias y droguerías

EL PUEBLO

- en provincias se vende en los puntos siguientes: EN MADRID: Mesonero Romanos, 16, Alcalá, kiosco (frente al núm. 37) CENTRO Puerta del Sol.-Puesto del Metro, entrada Carmen. Calle Mayor.-Café Platerías. Plaza Canalejas.-Puesto del Banco Hispanico Americano. Alcalá.-Puesto del Casino de Madrid. Alcalá.-Puesto de Fornos. Alcalá.-Kiosco del Alkazar. Alcalá.-Kiosco de 'El Imparcial'. Alcalá.-Puesto, esquina al pasaje del Palacio de Comunicaciones. Cibeles.-Puesto de Recoletos. Avenida del Conde de Peñalver.-Puesto del Centro de la Unión Mercantil. San Bernardo.-Esquina a Reyes. Fuencarral.-Puesto del Tribunal de Cuentas. Red de San Luis.-Montera, esquina Pi y Margall. SALAMANCA Serrano.-Kiosco de Conde de Aranda. Serrano.-Kiosco de Ayala. Alcalá.-Kiosco de Gova. CUATRO CAMINOS Gorieta de Ruiz Giménez.-Kiosco del Metro (Santa Engracia, Bravo Murillo). ATOCHA Atocha.-Antón Martín, centro de la plaza. Atocha.-Kiosco frente a la Estación. ARGÜELLES Princesa.-Marqués de Urquijo, kiosco. EN BARCELONA: Kioscos Sociedad General Española EN SEVILLA: Blanca de los Ríos, Barbadá, núm. 6

BIBLIOTECA DE 'EL PUEBLO'

Porque si en presencia servía a su majestad en darle buenos consejos, mucho más le servirá yo ahora, señores, en castigar en su ausencia a los malos. Item: Después que el rey nuestro señor se embarcó en la Coruña, esta es la primera desobediencia que se hace en España; a cuya causa tengo por más grave la culpa. Porque el pecado hecho en ausencia siempre arguye mayor malicia; y do hay mayor malicia, allí se ha de dar mayor pena. Item: Se dice de Segovia, que la ciudad en general no tiene culpa, sino que en particular los pelaires pusieron al regidor Tordesillas en la horca. Querriales yo preguntar qué es la causa, porque de aquéllos, pues eran pocos, no han tomado venganza, porque no hay igual testimonio de la inocencia, como es hacer de los malos justicia. A mi parecer la ciudad de Segovia no se puede en este caso excusar de culpa, que cinco mil vecinos, si quisieran, bien pudieran resistir a cincuenta pelaires forasteros, sino que los unos de secreto aconsejando, y los otros en público obrando, hicieron aquel mal insulto. Porque si es malo, los malos matar a los buenos, no es menos mal, los buenos no resistir a los malos. Item: Ya visteis, señores, el desacato que hizo la ciudad de Toledo estando el rey nuestro señor en las Cortes de la Coruña y Santiago. El cual fué tan grande y escandaloso, que para mí no sé cuál fué mayor: la malicia de ellos en hacerlo ó la negligencia de Jeures en no remediarlo. Digo, pues, yo, ahora, que si aquello que se hizo en su presencia no se castigó, y esto que se cometió en su ausencia no se remedia, desde ahora doy por abrasada y perdida a toda Castilla. Porque ésta es regla general, que

en aflojando la justicia, luego toma fuerza la tiranía. Item: Después de la partida del rey nuestro señor de este reino, este es el primer escándalo, en el cual es necesario que el Consejo muestre si tiene Consejo. Y esto no hay cosa con que más se conozca, que en gobernar los pueblos de tal manera, que seamos amados de los buenos y no menos temidos de los malos. Si la muerte de este regidor así se pasa y lo de Toledo se disimula, pensarán los cardadores de Segovia, y pregonarán los boneteros de Toledo, que esto no lo queremos de nuestra voluntad disimular, sino que no lo osamos castigar. Y de esta manera la justicia será infamada en que cobra temor; y lo peor de todo, perderá el crédito de ser temida. Resolviéndome de todo lo que he dicho, digo, que mi determinada voluntad y parecer es, que vaya un alcalde de corte a Segovia, y lo que debía hacer, aunque lo alcanzo y conozco, no me dan licencia mis órdenes sacras para decirlo. Pero digo esta palabra sola, y es: ¿qué alcalde debe hacer con ellos peor justicia, que ellos hicieron con el regidor sin justicia? Todo lo que he dicho en esta consulta, sea sola corrección de vuestra señoría reverendísima, y si a éstos señores pareciere otra cosa, yo estaré contento de conformarme con ella. Porque en las consultas de cosas graves no se ha de defender la opinión propia, sino tomar lo que es mejor para el bien de la República. Acabado este discurso, que pronunció con mal reprimida cólera el arzobispo de Granada, incurriendo en inexactitudes que marcáremos más adelante, don Alonso Téllez Girón pronunció el más cuerdo discurso siguiente: «Muchas veces acontece entre los

EL ALCALDE RONQUILLO

mos resistirle, y habremos de morir peleando antes que someternos a la impía venganza de esos furiosos, que no contentos con habernos empobrecido y maltratado, quieren chupar hasta la última gota de nuestra sangre. Así, pues, que somos, magníficos señores, iguales en el pensamiento de libertar a nuestra patria, y en la necesidad de llevar las cosas a término que no se nos tiranice, con ofensa de nuestras libertades, esperamos nos enviaréis artillería bastante de esa que tenéis ahí, para que con ella podamos cobrar estos alcázares y hacernos fuertes contra el común enemigo. Dios guarde a vuestras señorías.—Juan Bravo, capitán de Segovia. Medina del Campo, 6 lo que es lo mismo, su Concejo, contestó que le parecía muy bien lo que Segovia había hecho; y en muestra de ello, la enviaba cuantos dineros había permitido recaudar la pobreza a que habían llegado los pueblos de Castilla por las exacciones de los flamencos; pero que en lo de la artillería, creía que aún no era llegado el punto de lanzarse a tanto que ellos faltasen a la confianza que el rey, como los otros reyes sus antecesores, había hecho de ellos, dándoles la maestranza de su artillería y su guarda; que con lo que habían representado el Consejo de Segovia, Toledo, Valladolid, Zamora, Palencia y la misma Medina del Campo, era de esperar se llegase a un buen avenimiento, y que el rey, desengañado, volviese a Castilla y se entregase en los brazos de sus leales castellanos; que mientras se esperaba la resolución de esto, no era prudente llegar a un rompimiento tal, que el rey creyese que contra él se iba, tomando por pretexto ir contra los extranjeros, y se irritase y no hubiese ya términos de avenimiento; que se esperase, pues, a lo que resultara



**¡NO VACILE USTED MAS! Pastillas Cañizares**  
**¡Para esa tos que le quebranta su salud! ¡LAS MEJORES!** - **¡No existe remedio más eficaz é inofensivo!**  
**Caja: 0'75 pesetas** **==** **Venta, Farmacias y Droguerías**



**MADRES**  
**LOS HUESOS DE VUESTROS HIJOS**

CONSERVACION A EXPENSAS DE VUESTRO ORGANISMO

El niño no es bastante robusto durante la lactancia, el niño se gastará de tal manera, que no podrá estar. Muchas veces una larga enfermedad y la pérdida de vuestros dientes es consecuencia de este desgaste, y vuestros niños se crían raquíticos.

**Las Sales Nutritivas**  
**"EUDIDON"**

fortifica todo vuestro organismo, y el niño toma con la leche materna las materias que le son necesarias para su desarrollo y que facilitan la dentición y el crecimiento de los huesos.

**El gasto diario es solamente de 10 cts.**  
**El beneficio es de gran valor.**

De venta en Farmacias y Droguerías

Depositarlo en Valencia: **CENTRO FARMACEUTICO**

Puntos de venta: Antonio Fuster, Pl. Margall, 53; Fermín Rodríguez y Compañía, Pascual y Genis, 22; Tomás Lechón, Plaza Congregación, 34; S. A. García, Moratín, 27 y sucursal, Don Juan de Austria, 25.

**Mesas y veladores de hierro**

con tableros de mármol y SILLAS DE HIERRO plegables, para jardines y kioscos, en la Fábrica Darás, Almas, 10. Despacho: Arzobispo Mayor, 13. Teléfono núm. 606, Valencia.

**Colchonería**

CIRILO AMORÓS, 8  
 Lana Burgos larga, 7'50 pesetas kilo; lana manchega fina, 5 pesetas kilo; borra lana blanca, 4 pesetas kilo; borra lana encarnada, 1'50 pesetas kilo; borra gris, 0'50.

**Máquinas "GRITZNER" para coser y bordar**

DE GRAN PERFECCIÓN

Nuestra Bobina central es la única que siempre está preparada para bordar sin quitar ni poner ninguna pieza. Sólo con tocar un resorte, la Gritzner queda en el uso de bordar y coser.



Estas y otras innovaciones hacen que las Gritzner, sean apreciables por todo el mundo.

Ventas al por mayor, al contado y á plazos semanales.

PÍDASE CATÁLOGO

Máquinas "Walter" para géneros de punto - Bicicletas (de las) mejores marcas - Gramófonos y discos "La Voz de su Amo" y otros - Escopetas finas de caza - Concerinas automáticas, con rollos de música - Máquinas "Unión Especial" para coser, en toda clase de industrias, como: sacos, calzados, etc.

HERMENEGILDO ESTREMS.-Pi y Margall, 14, Valencia

**SE VENDE**

precioso mostrador de mármol y demás útiles propios de carnicería,

**PELAYO, 21**

La antigua y acreditada casa de compra-venta de metales y hierro viejo de la calle de Ribera, se ha trasladado á la de Pelayo 21.

Ya sabe el público que esta casa paga á los más altos precios, toda clase de desperdicios de metal, cobre, plomo, hierro, zinc, estaño y desperdicios de papel limpio.

Dando aviso, se pasa á domicilio.

No confundirse: **PELAYO, 21**

**SE VENDEN**

una planta baja con bonito corral y un piso principal, que constituye media casa independiente de la otra media. Mucha ventilación y sol en los comedores hasta las seis tarde. Libre de inquilinos. Agua potable y alcantarillado propio. Patio de portería. Situada en el Ensanche de la calle Cuenca. Precio: Treinta mil pesetas. Trato directo, con el dueño.

**I. RUIZ**

Plaza de Murcianos, número 3, principal

**Línea regular de vapores**

entre **España y Noruega**  
 DIS AIS SPANSKELINJEN



Con destino á Oslo, Bergen y demás puertos de Noruega, cargarán en este puerto los siguientes vapores:

El vapor **SOLFERINO** sobre el día 15 de Febrero.

El vapor **SEVILLA** sobre el día 2 de Marzo.

X

sobre el 15 de Marzo.

Consignatario: Sucesor de **Enberg y compañía** Contramuelle, número 13, Grao-Valencia

**Carmen Castillo**

Profesora de piano y solfeo. Sorní, 8, interior.

**Se alquilan y venden**

sillas, mesas y veladores para café; también se venden y reforman estanterías y mostradores y toda clase de utensilios para establecimiento; hay botas, barriles, escopetas, bates, cañas, puertas de cristales soculadas, mostradores de mármol y otros muchos efectos. **Término del Hospital, 45**

**Se traspasa**

una sastrería y pañería en sitio céntrico y buena clientela.

Se traspasa con géneros ó sin ellos.

Razón: **Angeles, 6, tercero**

**CANAS**

DESAPARECEN

Y ADQUIEREN SU COLOR NATURAL CON EL

**AGUA VIRGINAL**  
 PROGRESIVA  
**LORAS**

MARCA REGISTRADA 94588

Devuelve los cabellos blancos á su color primitivo á los diez ó quince días de darse una loción diaria. No ensucia la ropa ni mancha la piel, pudiéndose aplicar con la mano. No contiene nitrato de plata ni ninguna substancia perjudicial. Con su uso el cabello se conserva fino, brillante y perfumado, evitando la caspa y la caída del pelo. Tonifica y vigoriza la raíz, dejando el cabello tan hermoso que no es posible distinguirlo del natural. En su composición entran productos puros é inofensivos.

NOTA.—Remitiendo por giro postal ó sellos de correos 4'50 pesetas, se mandará un frasco franco de portes y embalajes.



FRASCO: 4 PESETAS

DROGUERÍAS  
 PERFUMERÍAS  
 Y FARMACIAS

DEPOSITO GENERAL

FARMACIA DE **LA MOREIRA**  
 PRINCIPAL SORRÍ, 8  
**VALENCIA**

á los del Consejo de Segovia una carta cuya substancia era: Que ellos no habían influido en la muerte del regidor Tordesillas ni en las otras desgracias que en Segovia habían acontecido ni hubieran tenido fuerza para estorbarlo, porque se habían amotinado los pelaires, que habían cometido aquellos crímenes como hombres que eran forajidos y forasteros de la ciudad, ya que se habían derramado desapareciendo de ella, y que ellos (el regimiento) no temían se hiciese proceso de ello, y que si del proceso resultaba que cualquiera de los del regimiento se hubiese hallado en el tumulto, y dando favor, ayuda ó consentimiento, estaban muy llanos para cualquier castigo que quisiesen hacer en ellos.

**VI**

El cardenal Adriano, regente del reino durante la ausencia del rey, se sobresaltó de tal manera con las noticias que de Segovia le llegaron, á esta representación del Municipio de aquella ciudad, que reunió á los prelados y caballeros que formaban el Consejo de regencia, les consultó sobre el caso.

El Consejo se componía de don Antonio de Rojas, arzobispo de Gra-

nada, presidente, y de don Alonso Téllez Girón, señor de la Puebla de Montalbán; Hernando de Vera, comendador mayor de Castilla, el obispo de Burgos don Juan de Fonseca, Antonio de Fonseca, señor de Coca y Alaejos y el licenciado Francisco de Vargas, tesorero general.

**VII**

Irritóse de tal manera el presidente del Consejo don Antonio de Rojas, arzobispo de Granada, con el mensaje de los caballeros regidores de Segovia, que, arrebatado por la pasión, denostó á los mensajeros agría y fieramente, llamándoles traidores y ladrones y palabras tan afrentosas, que cuando los enviados volvieron á Segovia y dieron cuenta de lo que el presidente les había dicho, se exasperaron más y más los ánimos, hasta el punto de que los que habían permanecido pacíficos perdieron, irritados, la paciencia y se unieron á los otros ya en abierta rebeldía y dispuestos á llevarlo todo hasta el último trance.

Llegó noticia á los del Consejo del recrudescimiento de Segovia, y reunidos en Valladolid por la gravedad del caso, el arzobispo de Granada tomó el primero la palabra, y dijo:

Pero esta sesión del Consejo requiere capítulo aparte.

**CAPITULO V**

**DE LO QUE SE TRATÓ EN EL CONSEJO, SOBRE CASTIGO DE SEGOVIA, CON ALGUNAS CONSIDERACIONES DEL AUTOR**

**I**

He aquí lo que dijo el arzobispo de Granada, según lo trae Sandoval en su «Historia de Carlos V».

«Señores: Los que somos dedicados á los sacramentos divinos no tenemos licencia de hablar muy osadamente en los castigos y rigores humanos, porque nuestra profesión es derramar lágrimas por los pecadores que ofenden á Dios del cielo, y no derramar sangre de los que ofenden al rey de la tierra.

Bien veis, señores, que si la dignidad de arzobispo me convida á clemencia, el oficio de presidente que tengo me constriñe á justicia.

Esto digo para que no toméis, señores, escándalo si me mostrare en mi voto apasionado.

Yo no niego que todas las cosas Nuestro Señor Dios las comienza con su providencia; pero también muchas de ellas prosiguen y acaba con su rigor y justicia.

Y esto hace él porque los buenos se esfuerzan á servirle y los malos se refrenen de ofenderle, conforme á lo que dijo el profeta: «Misericordiam et iudicium cantabo tibi Domine.»

Viniendo al propósito de lo que hablamos, este caso de Segovia yo lo tengo para mí por tan arduo y

escandaloso, que no puedo pensar para él un condigno castigo.

Porque donde no tiene peso la culpa, no ha de tener medida la pena.

Los de la ciudad de Segovia ofendieron á Nuestro Señor, en dar la muerte al que merecía mejor que ellos la vida.

La cual maldad no es menos, sino que será de Dios punida.

Porque la sangre de su inocencia no es sino un pregonero de su venganza.

Item: Que me parece que éstos cometieron «crimen læsæ majestatis»; y esto está muy claro, porque á este regidor no le mataron por la ofensa que había hecho á ellos, sino por el servicio que en las Cortes hizo al rey.

Y pues por el rey perdió la vida, el rey ha de tener cargo de su venganza.

Y pues el rey está ausente de Castilla, y es ido á tomar la corona del imperio á Alemania, harto será que después que con prosperidad venga, á la mujer é hijos algunas mercedes haga.

Y que nosotros hagamos lo que conforme á justicia pareciere, teniendo respeto que la ofensa es tan grave, como si tocara en su misma persona.

**Carnet del viajero**

**MUSEO PALEONTOLOGICO** (situado en este magnífico Museo en el antiguo edificio del Almudín).—Entrada pública y gratuita todos los días laborables, mediante pase que se da en estas oficinas. Tránsito más próximo para visitar este Museo, el núm. 1. (Descender en la plaza de la Constitución.)

**BIBLIOTECA DE LA CASA VESTIBULO** (situada en la plaza de la Constitución).—Entrada pública y gratuita, todos los días laborables, de cinco y media tarde á once noche. Tránsito más próximo, el número 1.

**BIBLIOTECA DE LA UNIVERSIDAD** (calle de la Nave).—Entrada pública, de diez á una, y los domingos y feriados, y las mismas horas. Tránsito más próximo los números 1 y 2.

**BIBLIOTECA DE LA FACULTAD DE MEDICINA** (calle de Guillén de Castro, 79).—Entrada pública y gratuita, todos los días laborables, de nueve á una. Tránsito más próximo, el núm. 5.

**PALACIO DE LA LONJA** (situado en la plaza del Mercado).—Entrada pública y gratuita todos los días laborables, de nueve á dos. Tránsito más próximo, el número 7.

**BIBLIOTECA COMPLEMENTARIA DEL CENTRO DE CULTURA VALENCIANA** (situada en la Lonja, entrada por la calle de Cordellats).—Servicio público todos los días laborables, de seis tarde á ocho noche. Tránsito más próximo, el núm. 1.

**BIBLIOTECA DE LA CASA DEL PUEBLO** (plaza de Gallardo).—Entrada pública y gratuita, todos los días laborables, de 6,30 tarde á ocho noche. Tránsito más próximos, los números 1, 2, 6 y 7 (en la parada de Olympia).

**MUSEO DE HISTORIA NATURAL DE LA UNIVERSIDAD**.—Entrada mediante autorización del rectorado. Tránsito más próximas para visitar este Museo, los números 1 y 2.

**VIVEROS MUNICIPALES** (situados en la Alameda, frente al puente del Real).—Entrada pública mediante el pago de los céntimos, todos los días laborables, de nueve á una y de tres á cinco. Tránsito más próximo, el núm. 5.

**MUSEO PROVINCIAL DE BELLAS ARTES** (situado junto á la Iglesia del Carmen).—Entrada pública, los domingos y jueves, no festivos, de diez y media. Entrada por el pago de 50 céntimos, los días laborables, á las mismas horas. Tránsito más próximo para visitar este Museo, el núm. 8.